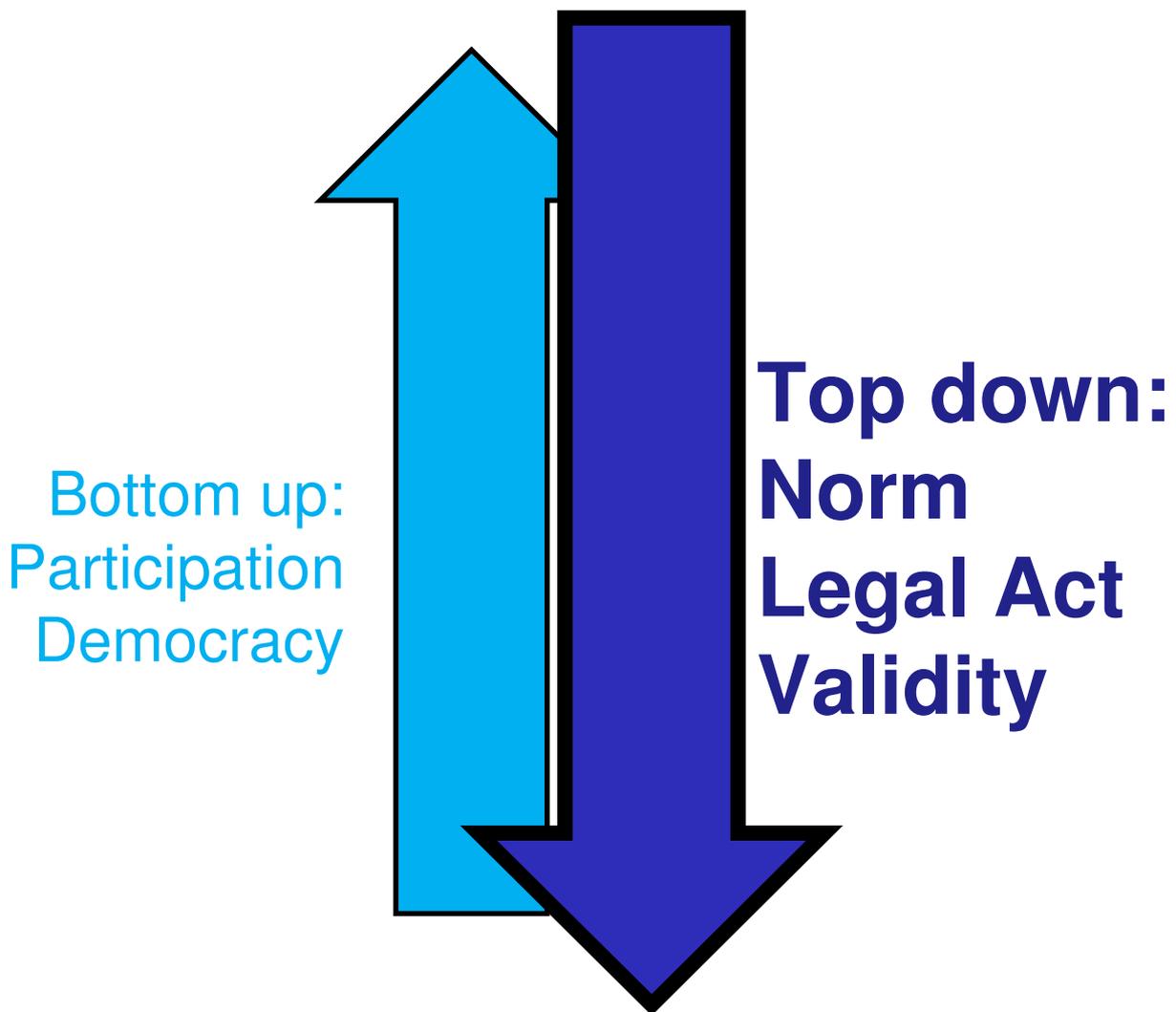


*Law via the Internet*  
*Florence , 30-31 October 2008*

# **ICT and Quality of Legal Information**

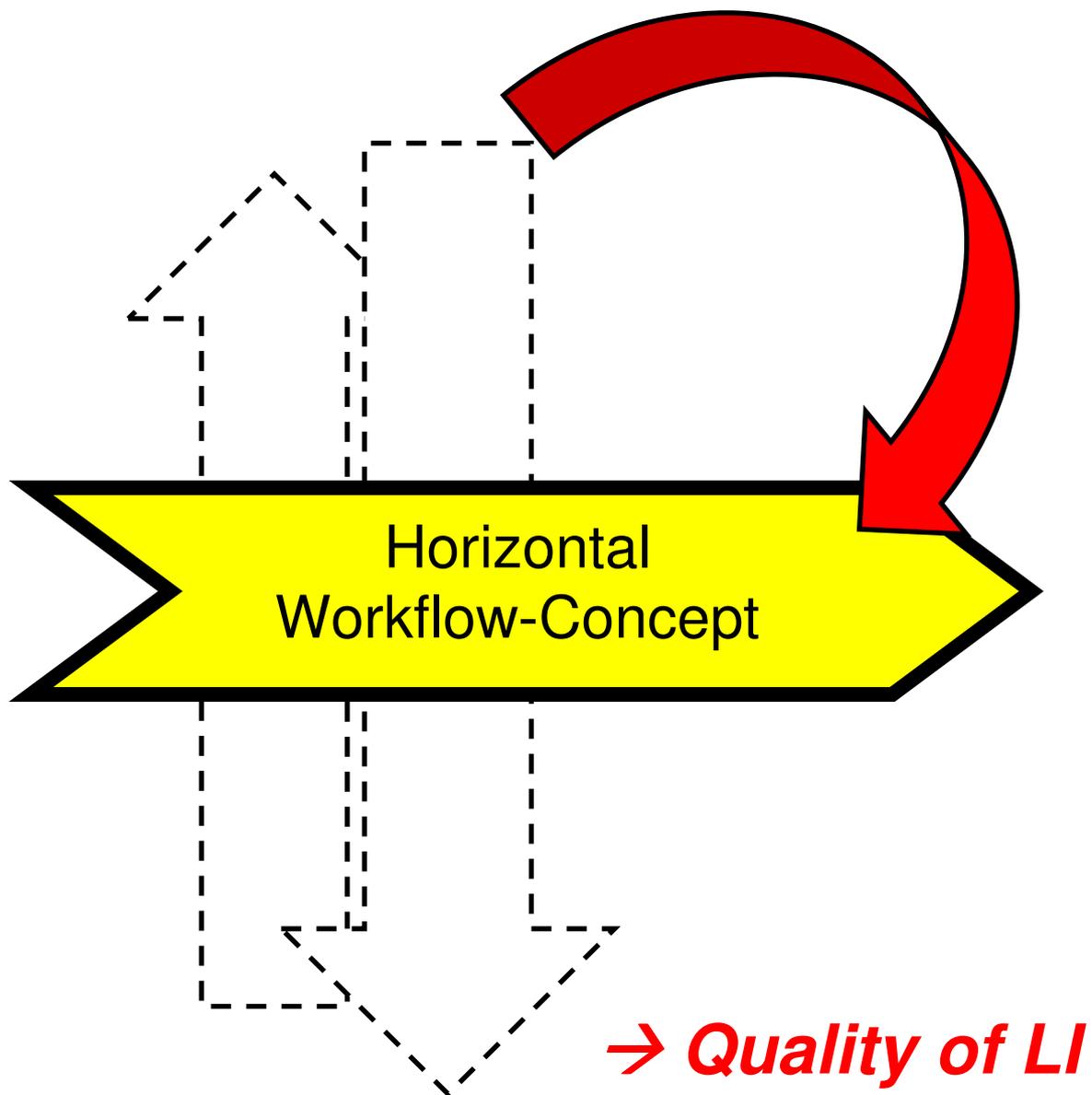
*Harald Hoffmann – Friedrich Lachmayer*

# Traditional Vertical Concept of Legal Communication

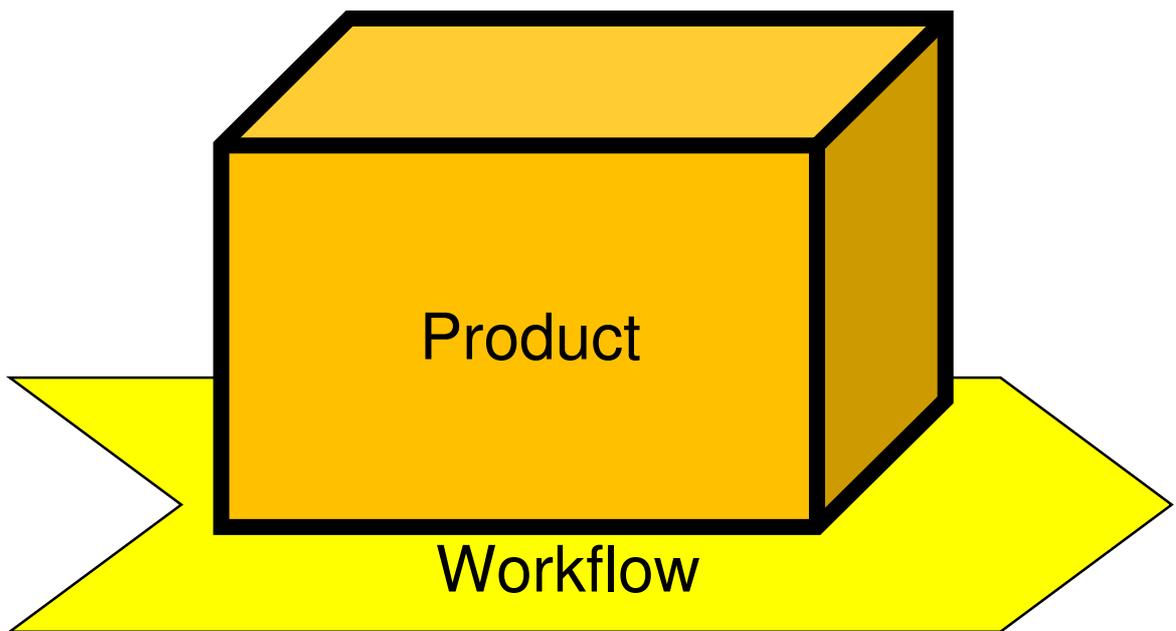


# New Horizontal Concept of Legal Workflow

**Paradigmatical  
Change**



# Legal Act as an Product

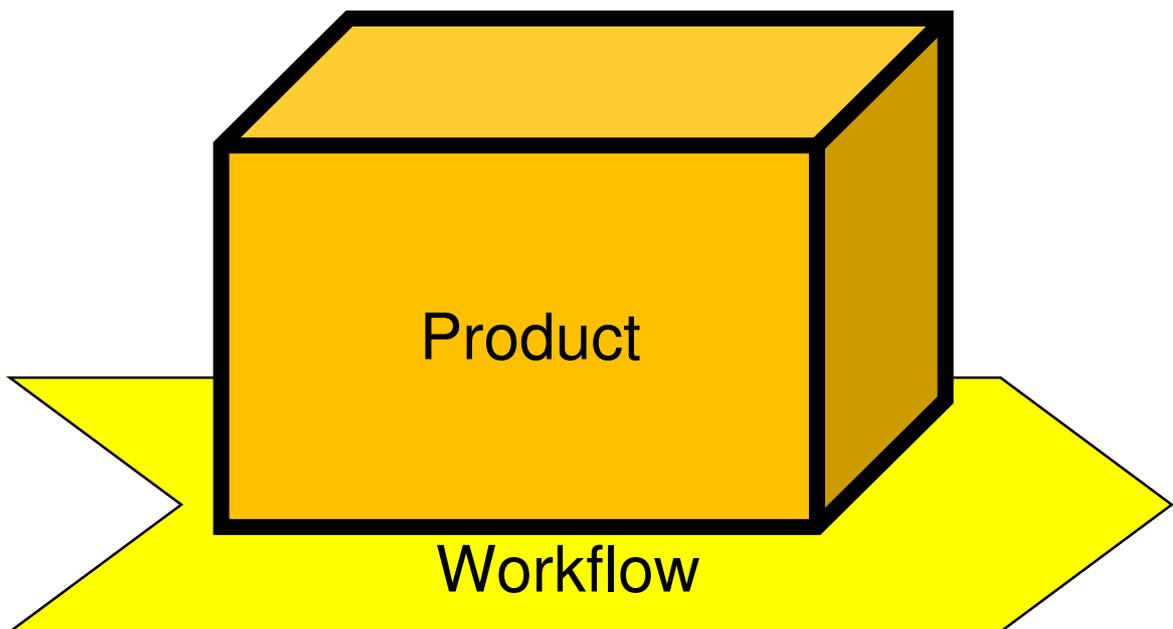


# Legal Act as an Product

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st,2008*

*Roland TRAUNMÜLLER, Linz*

*Legal Information Systems: Some Aspects on **Quality**  
and Access*



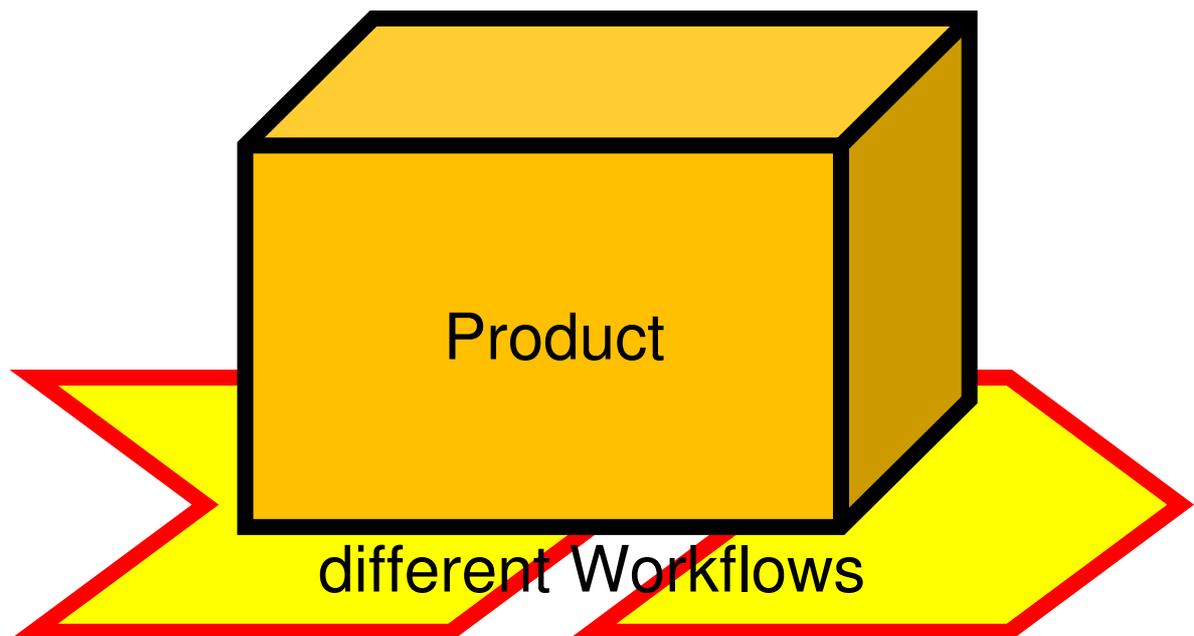
**→ Quality of LI**

# Legal Act as an Product

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st,2008*

*Thomas GORDON, Germany,  
The Legal Knowledge **Interchange Format***

*Nina KOCH, Denmark,  
Advantages in **Inter-Institutional Cooperation***

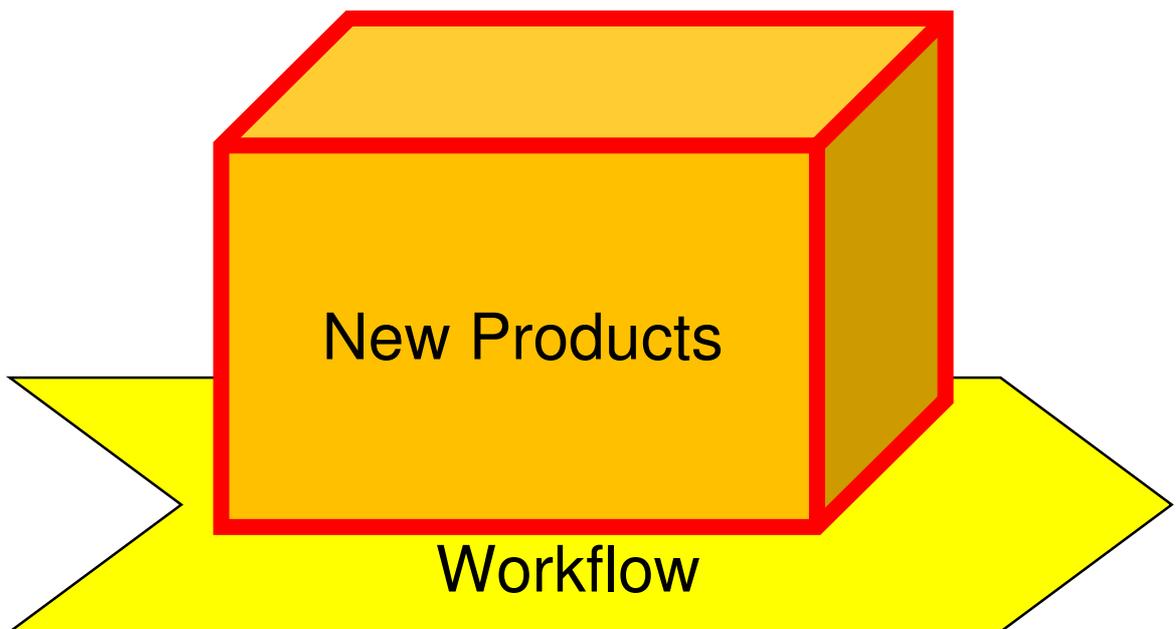


**→ Quality of LI**

# Legal Act as an Product

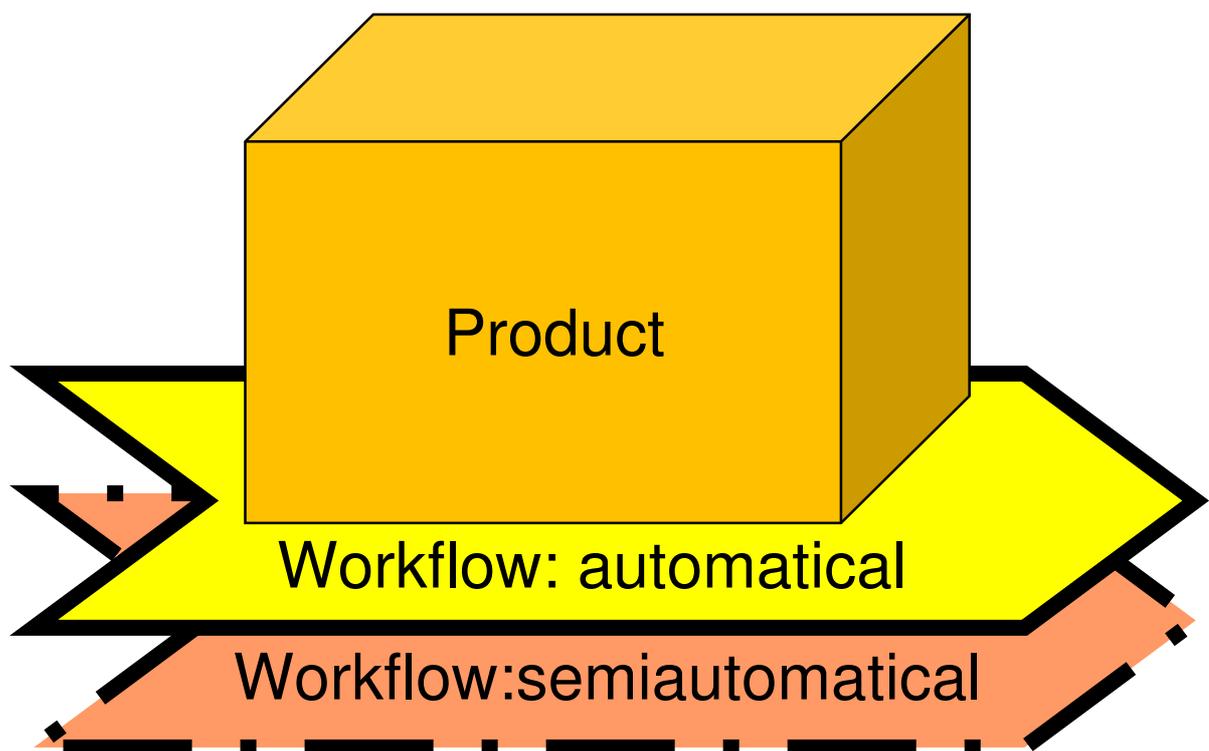
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st,2008*

*Hughes-Jehan VIBERT, France*  
*Legal Wikis: In Search of Credibility*



*→ Quality of LI*

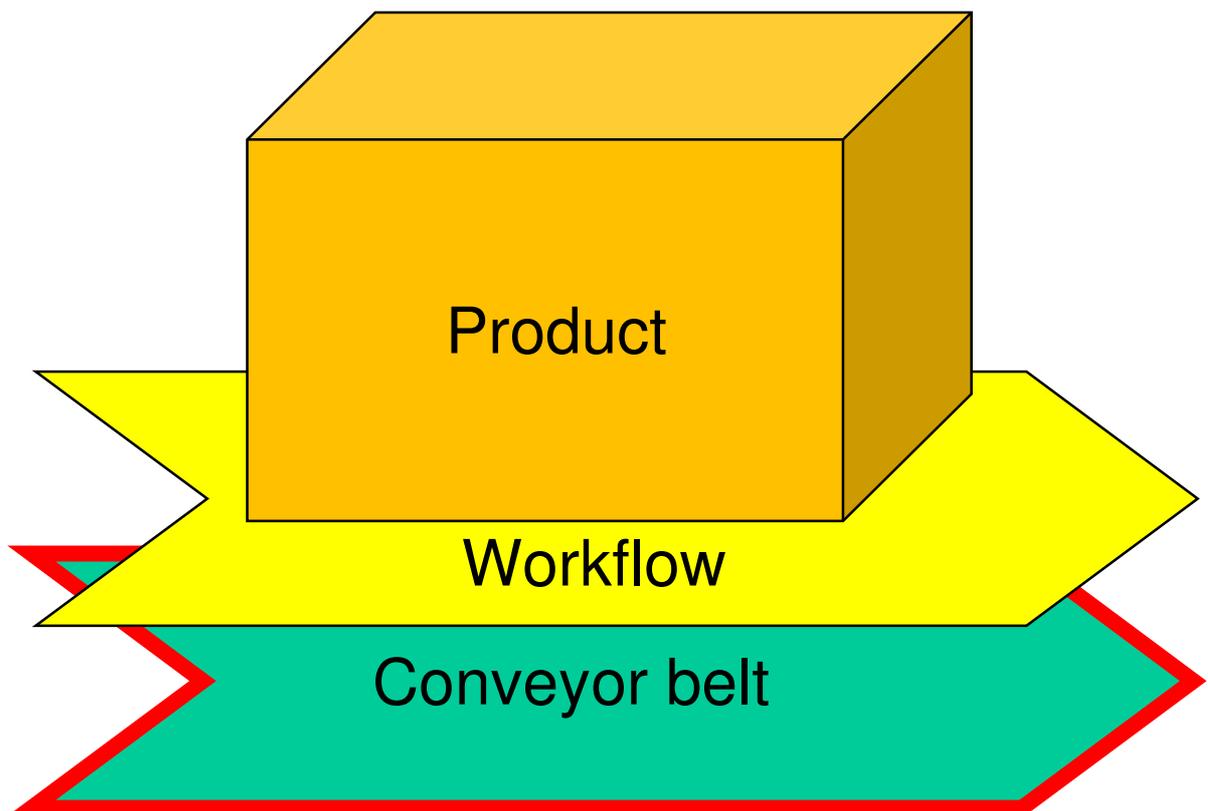
# Production: Automatical versus Semiautomatical Workflow



→ *Quality of LI*

# **Legal Act as an Product**

## **Workflow as a production process**



# Legal Act as a Product

**Quality**

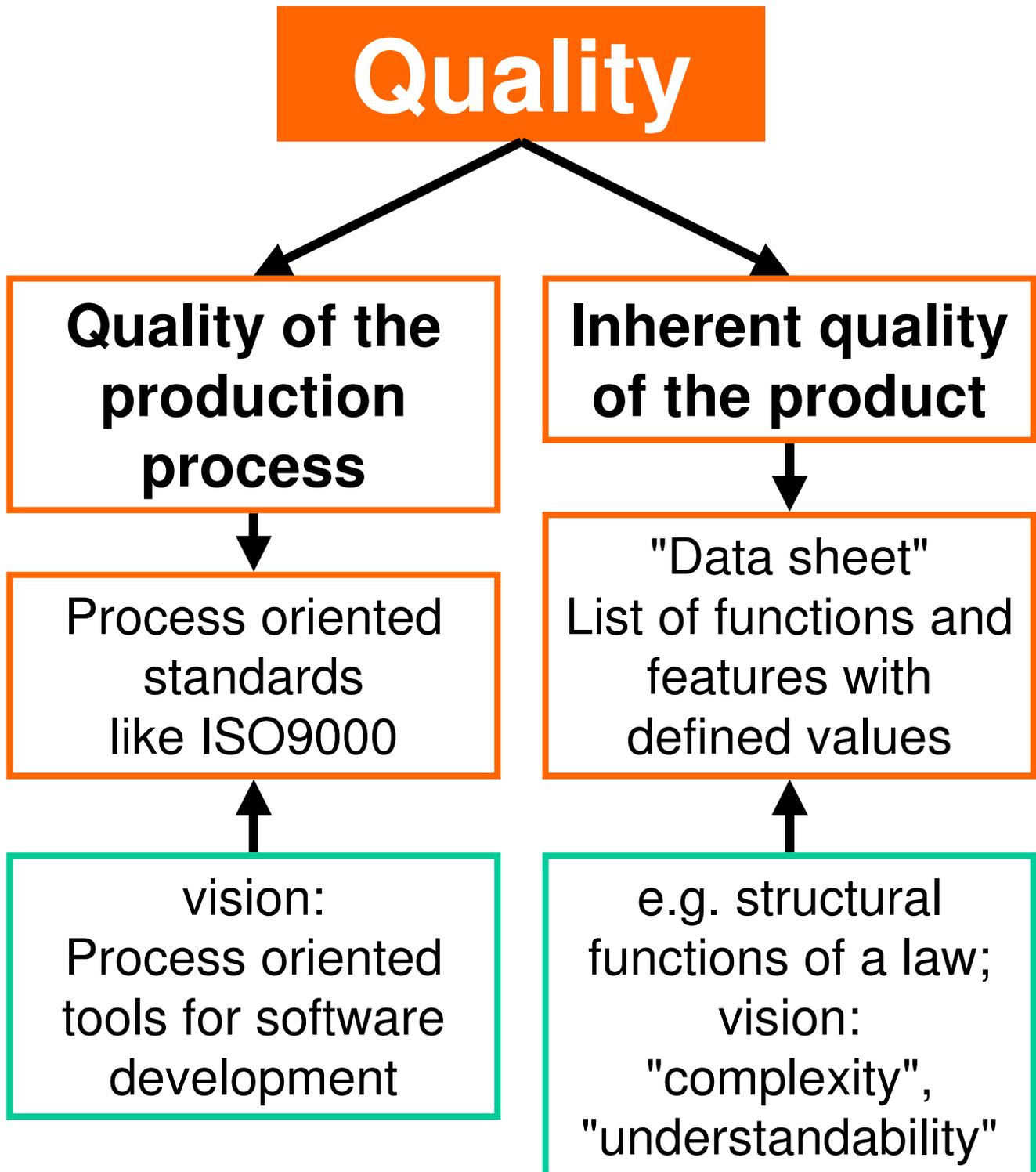
```
graph TD; Quality[Quality] --> QPP[Quality of the production process]; QPP --> IOS[Process oriented standards like ISO9000]; IOS --> Vision[vision: Process oriented tools for software development];
```

**Quality of the  
production  
process**

Process oriented  
standards  
like ISO9000

vision:  
Process oriented  
tools for software  
development

# Legal Act as a Product



# Legal Act as a Product

**Quality**

**Quality of the  
production  
process**

Process oriented  
standards  
like ISO9000

vision:  
Process oriented  
tools for software  
development

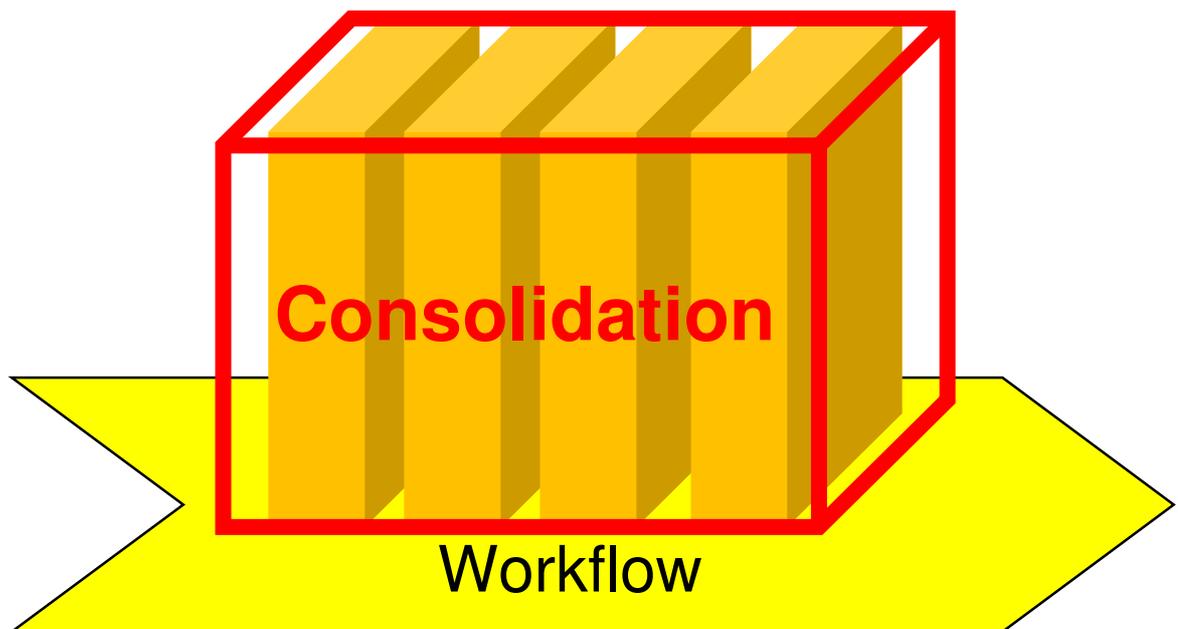
**Inherent quality  
of the product**

"Data sheet"  
List of functions and  
features with  
defined values

e.g. structural  
functions of a law;  
vision:  
"complexity",  
"understandability"

What else?

# Legal Act as an Product



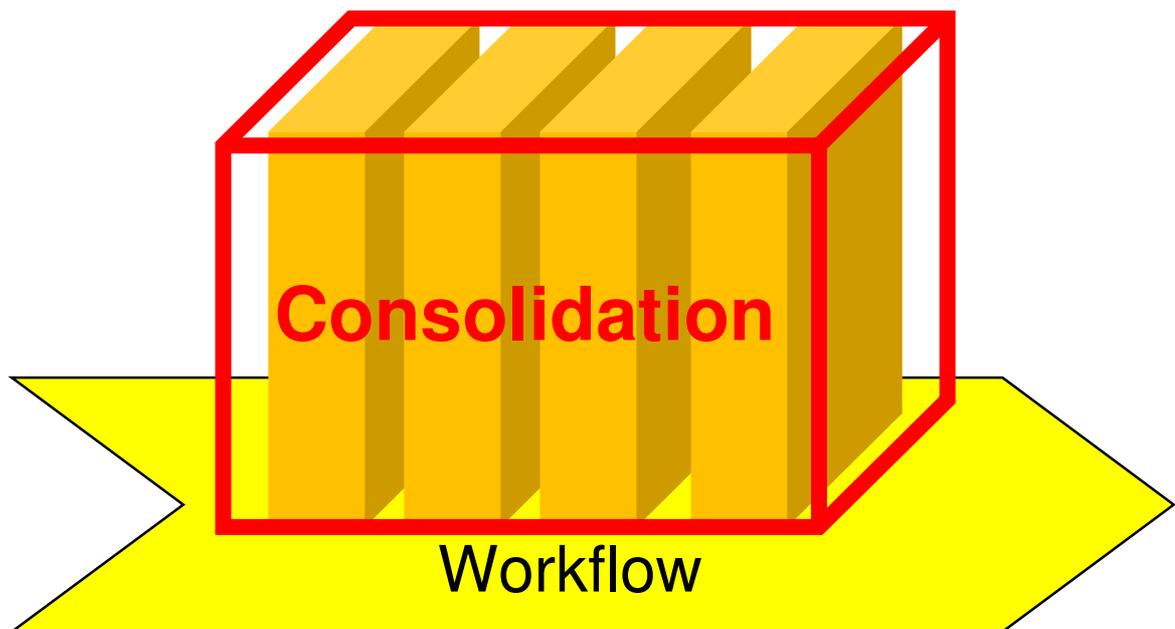
**→ Quality of LI**

# Legal Act as an Product

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st,2008*

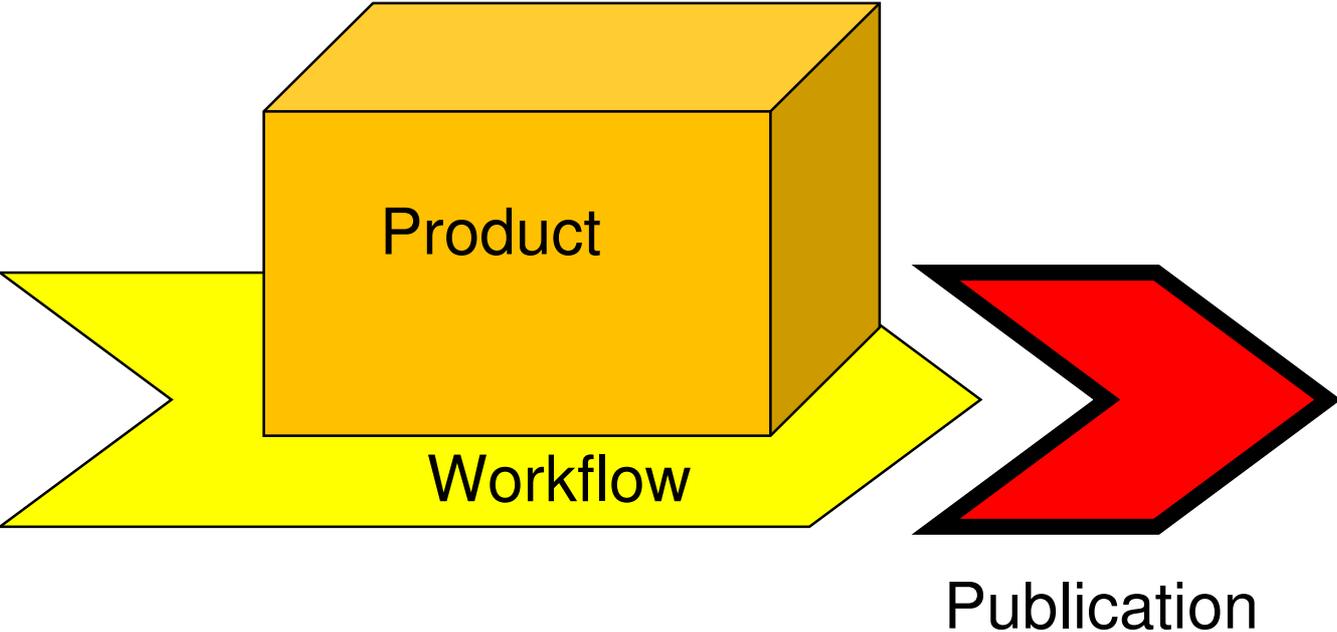
*Jon BING, Norway*

*Reconstructing a Vision: May a **Consolidated** Legal Information System Be Achieved ...?*



*→ Quality of LI*

# Distribution of the Legal Product



# Distribution of the Legal Product

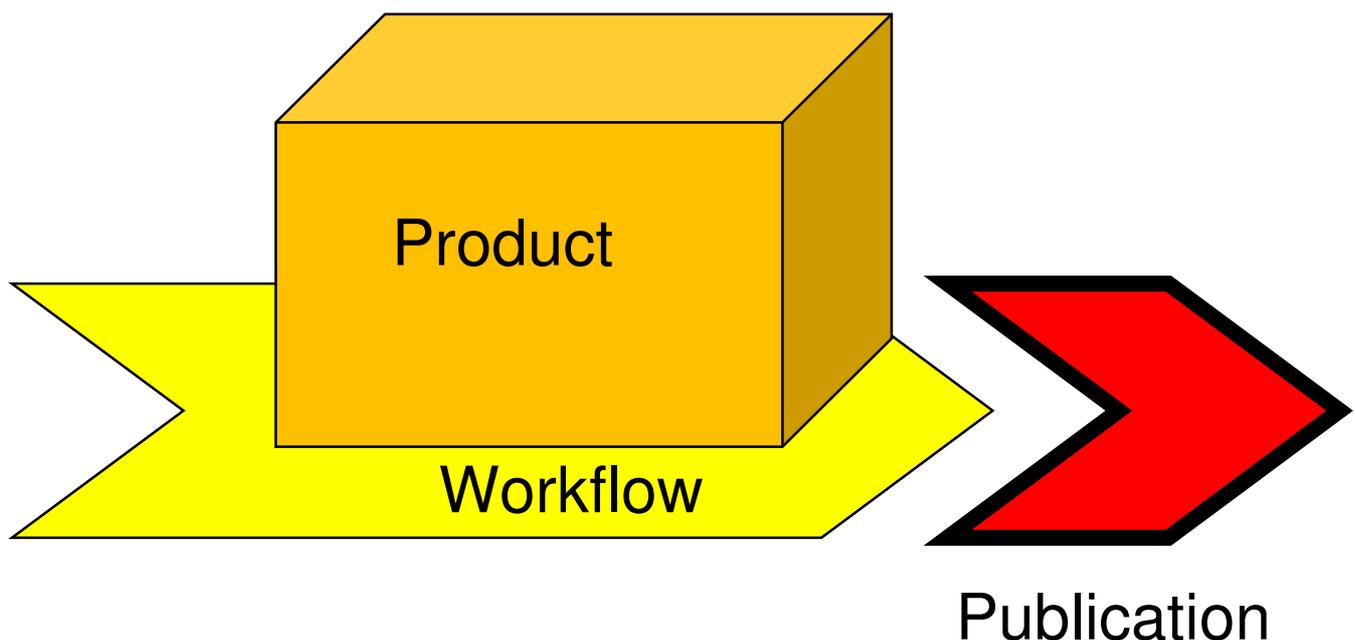
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Guillaume BLAIN, Karl CHARBONNEAU,  
Marc-André MORRISETTE, Montreal*

*SATAL, a Novel (and Cheap) Way of Building a **Point-in-time Legislation Publication System***

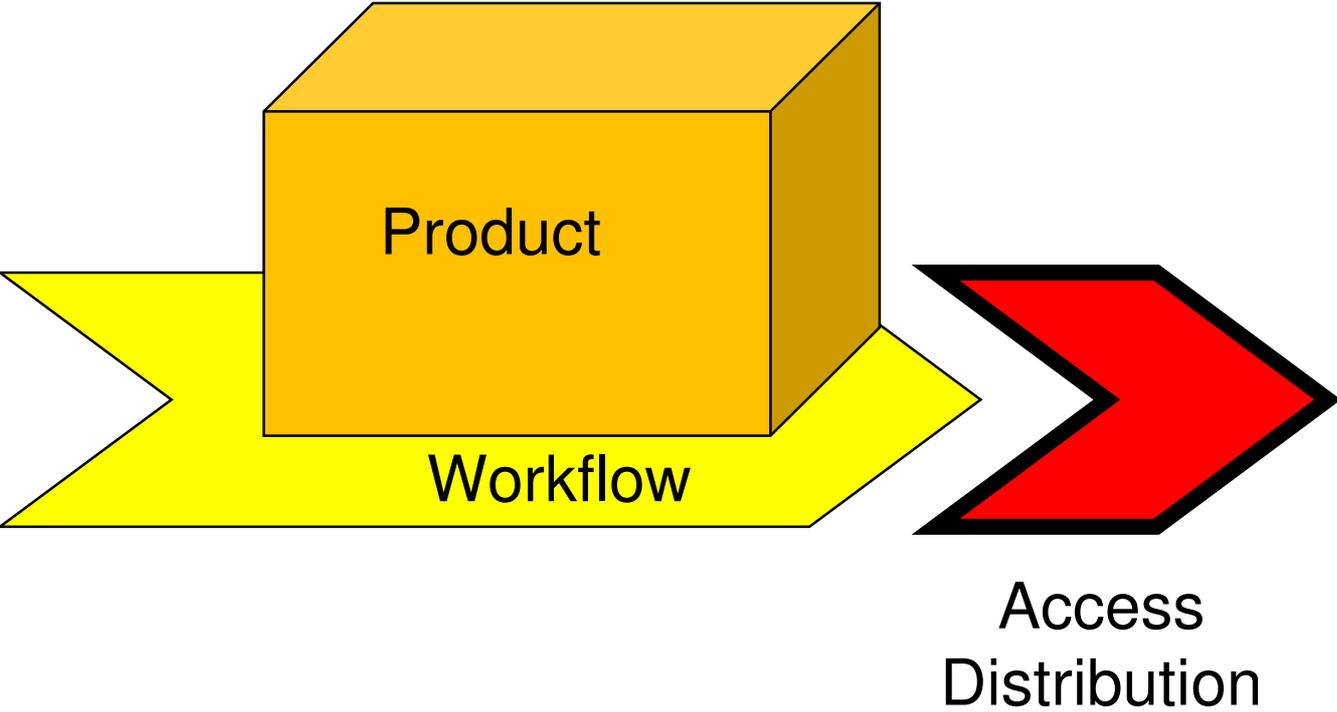
*Pasquale COSTANZO, Genoa*

*Theory and Reality of the **Official Publication** of Legal Acts on Internet*



**→ Quality of LI**

# Distribution of the Legal Product



**→ Quality of LI**

# Distribution of the Legal Product

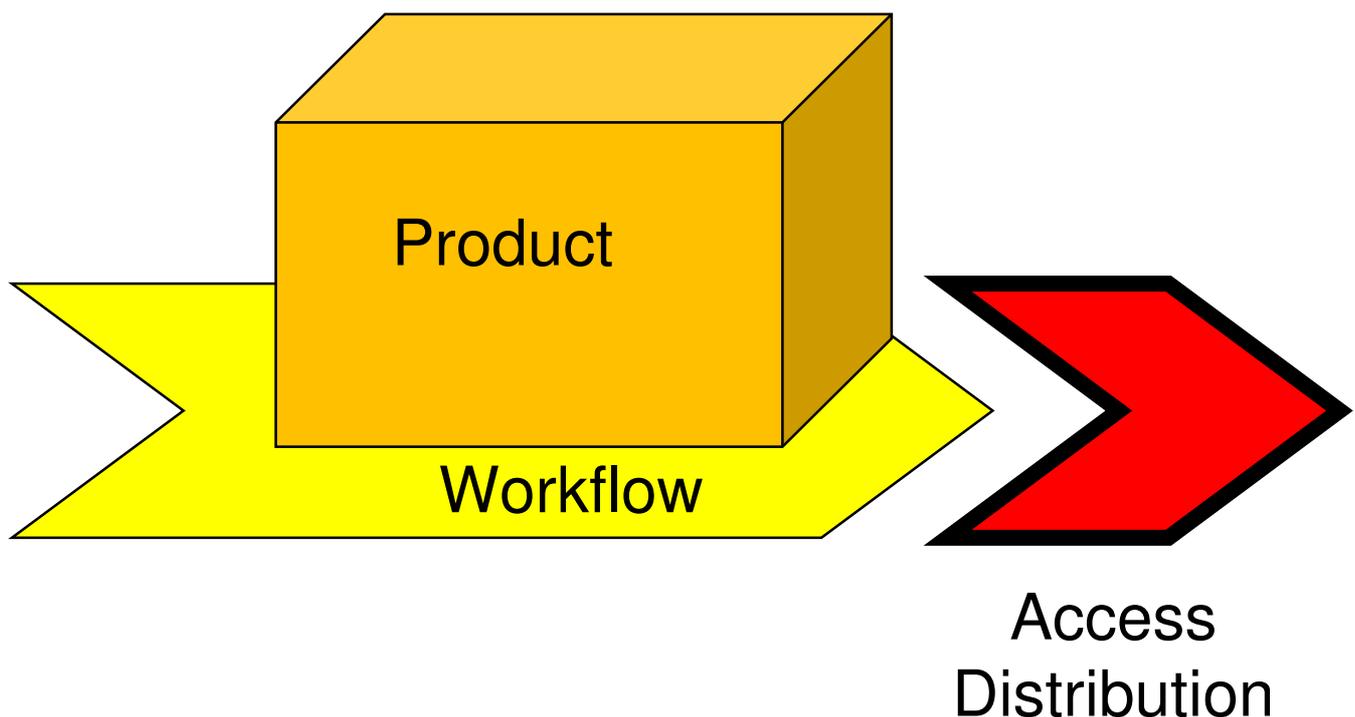
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Albrecht BERGER, Luxembourg*

*Access to Legislation Online in the EU: From Fee-based to Free Information*

*Pascale BERTELOOT*

*Cross-border Access to Law and Access to EU-Law: Possible Common Approaches*



*Danièle BOURCIER, Paris*

*Is a Creative Commons a Strategic Solution for the Diffusion of Legal Knowledge?*

# Distribution of the Legal Product

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Roberto CASO, Trento*

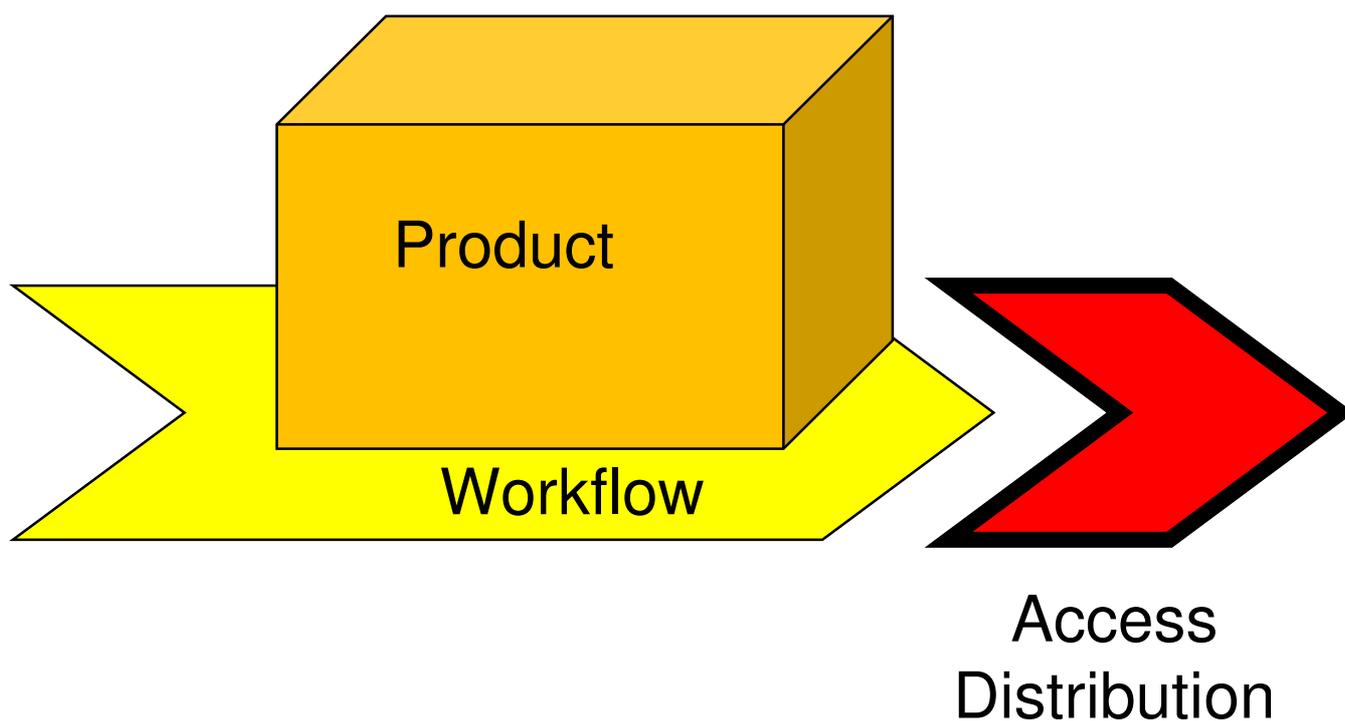
*Open Access to Legal Information and Copyright Rules: A Law and Technology Perspective*

*Stéphane COTTIN, Paris*

*Free Access to Legal and Legislative Information*

*Fernando GALINDO AYUDA, Zaragoza*

*Free Access to the Law in Latinamerica*



*Alessandro GALLO, Italy*

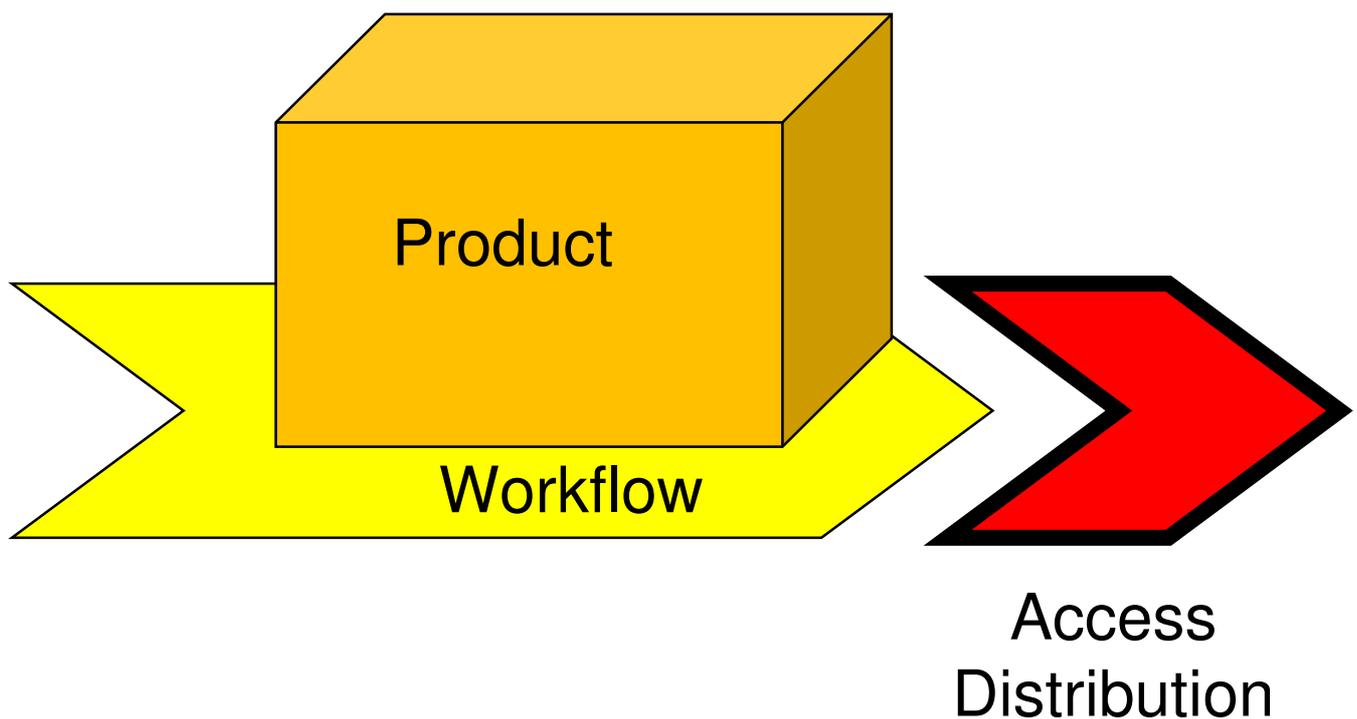
*Open Access, Digital Preservation and Semantic Web:  
The New Era of a Multi-disciplinary Global Publisher*

# Distribution of the Legal Product

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Graham GREENLEAF, Australia*  
*AustLII's Enterprise Model: Constraints and*  
*Opportunities in Funding **Free Access of Law***

*Carlos G. GREGORIO, Argentina*  
***Access to Judicial Information** via the Internet in Latin*  
*America*



*Maximilian HERBERGER, Saarbrücken*  
***Free Access to Law: What Is Still Ahead?***

# Distribution of the Legal Product

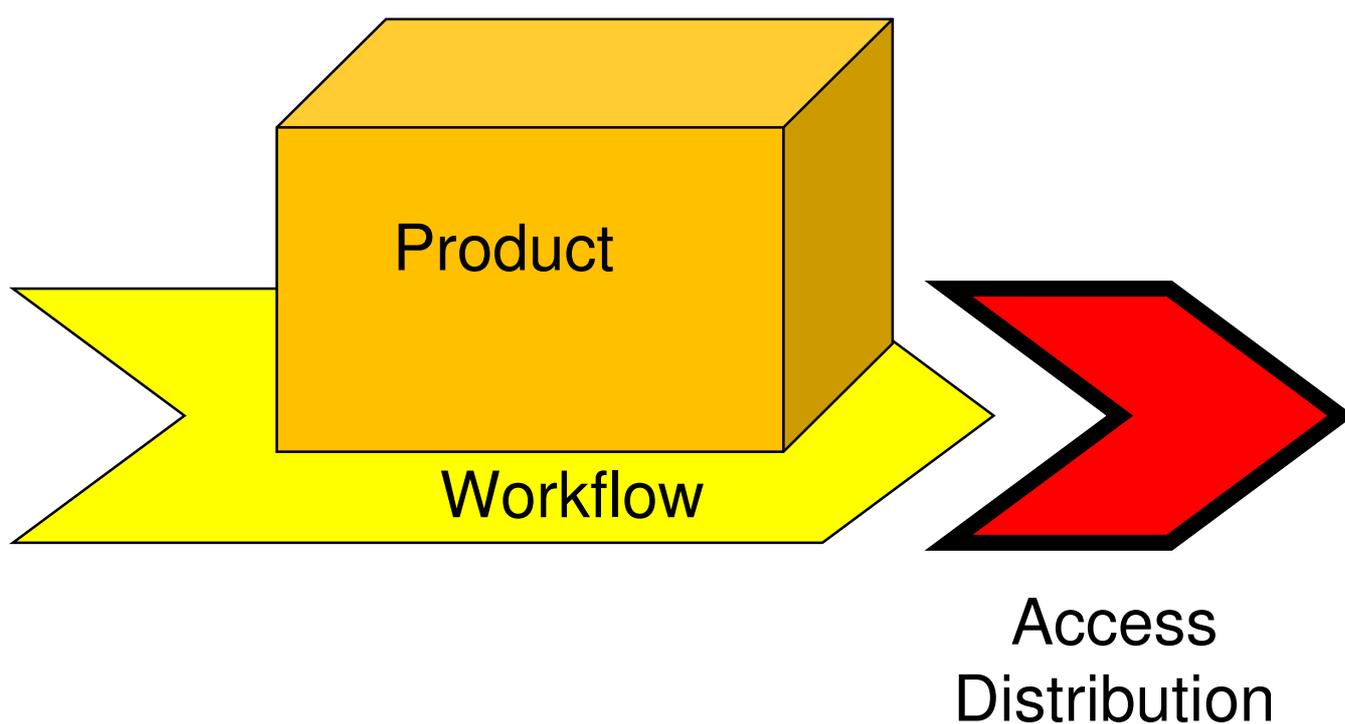
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st,2008*

*Aki Hietanen, Helsinki*

*Free Access to Legal Information in Finland*

*Michel MORET, Bern*

*Free Access to Legal Information in Switzerland*



*Ivan MOKANOV, Canada*

*Logical Framework for the Evaluation of the Outcome  
to Free Access to Law on Lawyers Competence*

# Distribution of the Legal Product

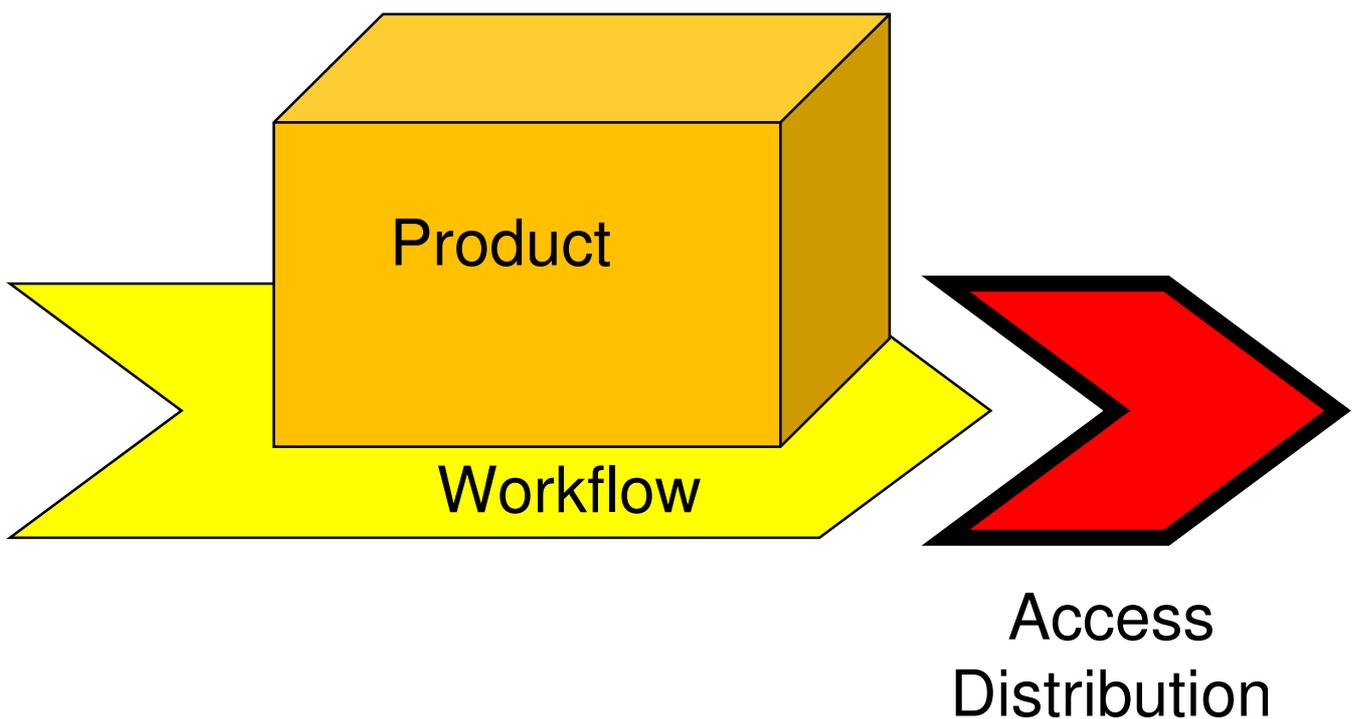
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Roberta NANNUCI, Mario RAGONA, Italy*

*Towards Free Access to Law: Research Experiences  
and Prospects*

*Abdul PALIWALA, Warwick, UK*

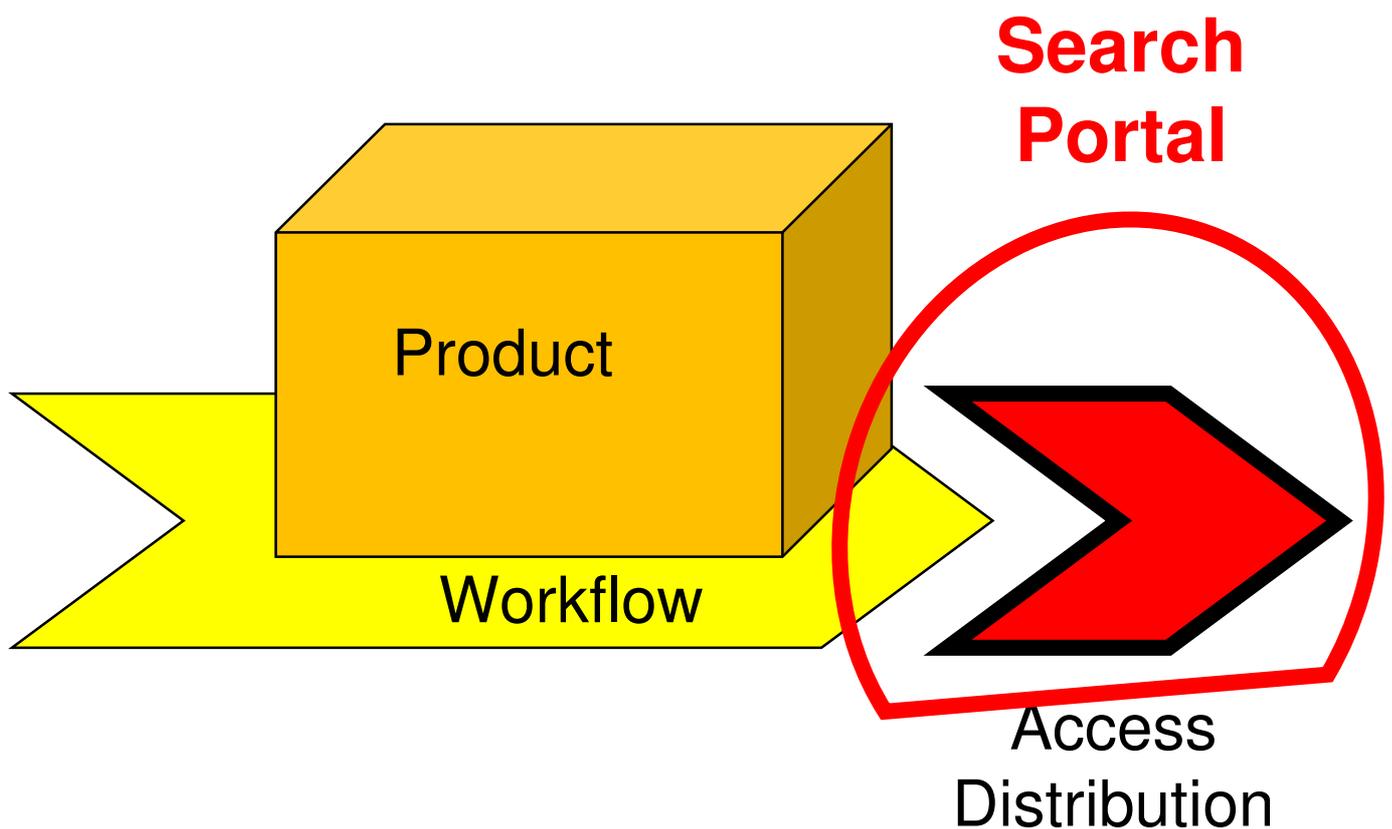
*Free Access to Law in Africa*



*Günthert SCHEFBECK, Vienna*

*Free Access to Legal and Legislative Information:  
The Austrian Approach*

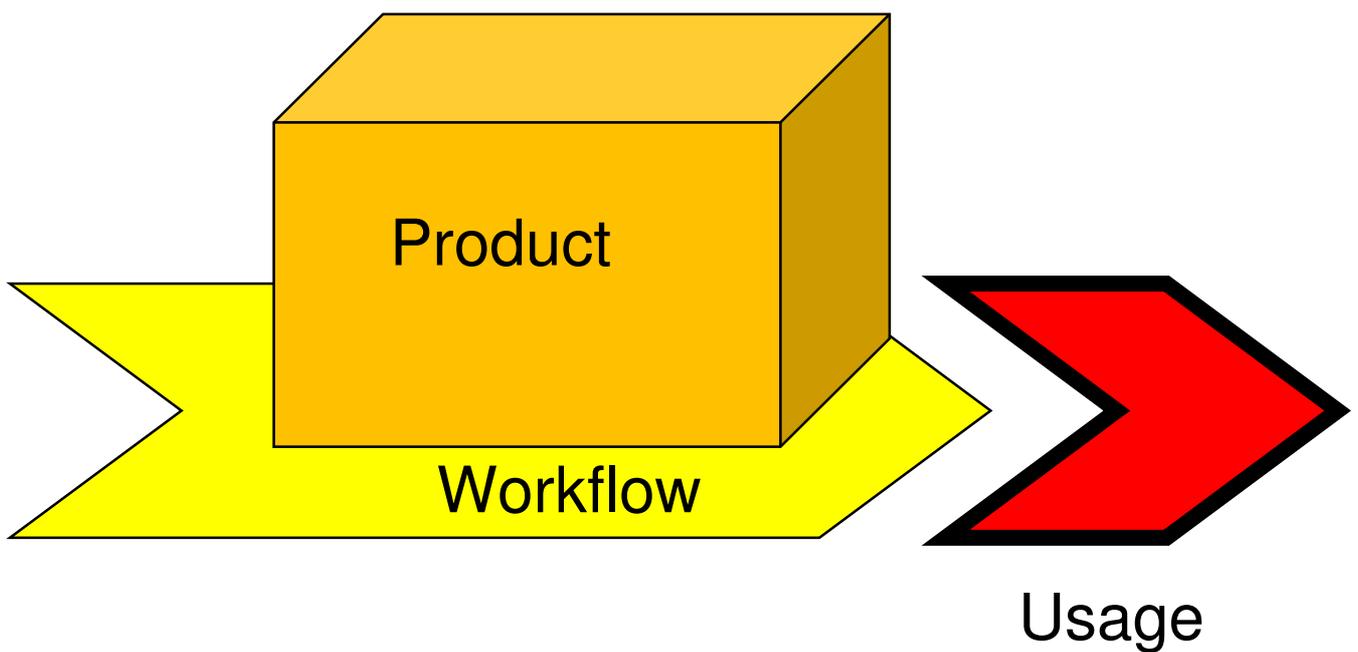
# Distribution of the Legal Product



*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Thomas R. BRUCE, Cornell Law School  
Foundlings on the Cathedral Steps: **Public Search**,  
Domain Enhanced Search, Metadata, and End Users*

# Usage of the Legal Product



**→ Quality of LI**

# Usage of the Legal Product

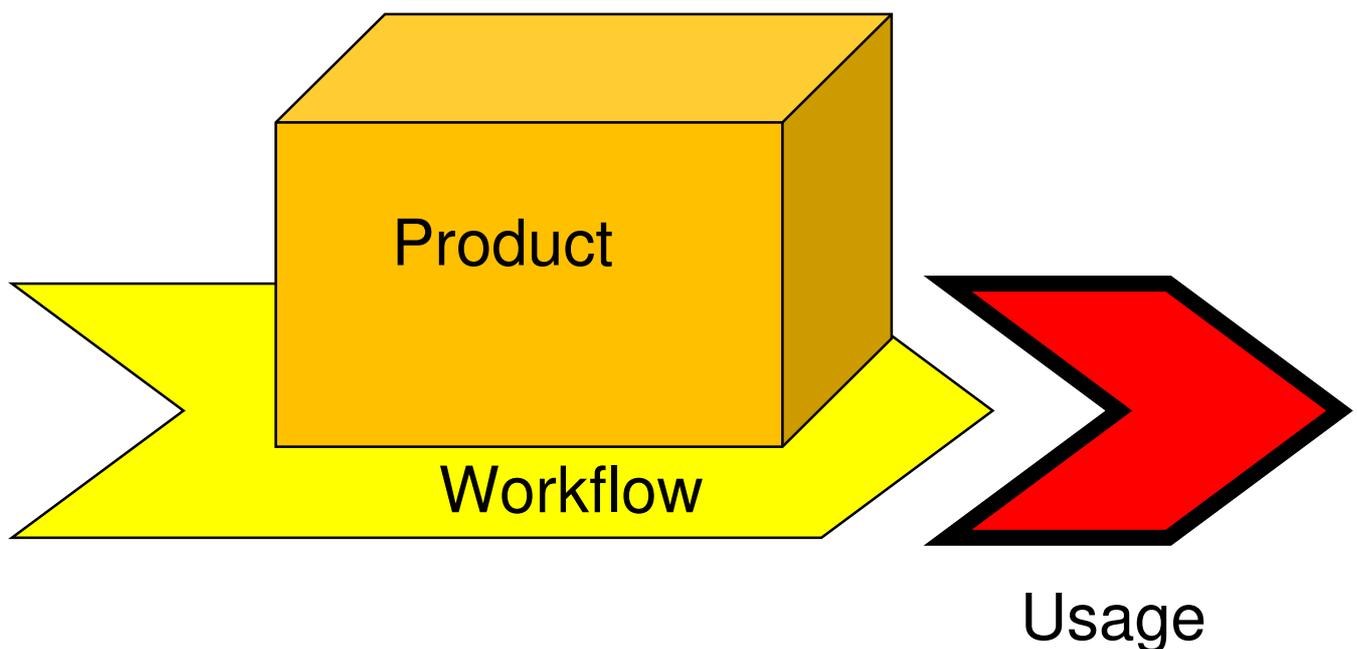
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Tom M. Van ENGERS, Amsterdam*

*Beyond the Internet Hype: How **Law** Can Be Made  
**Effective?***

*Fernando VENTURI, Italy*

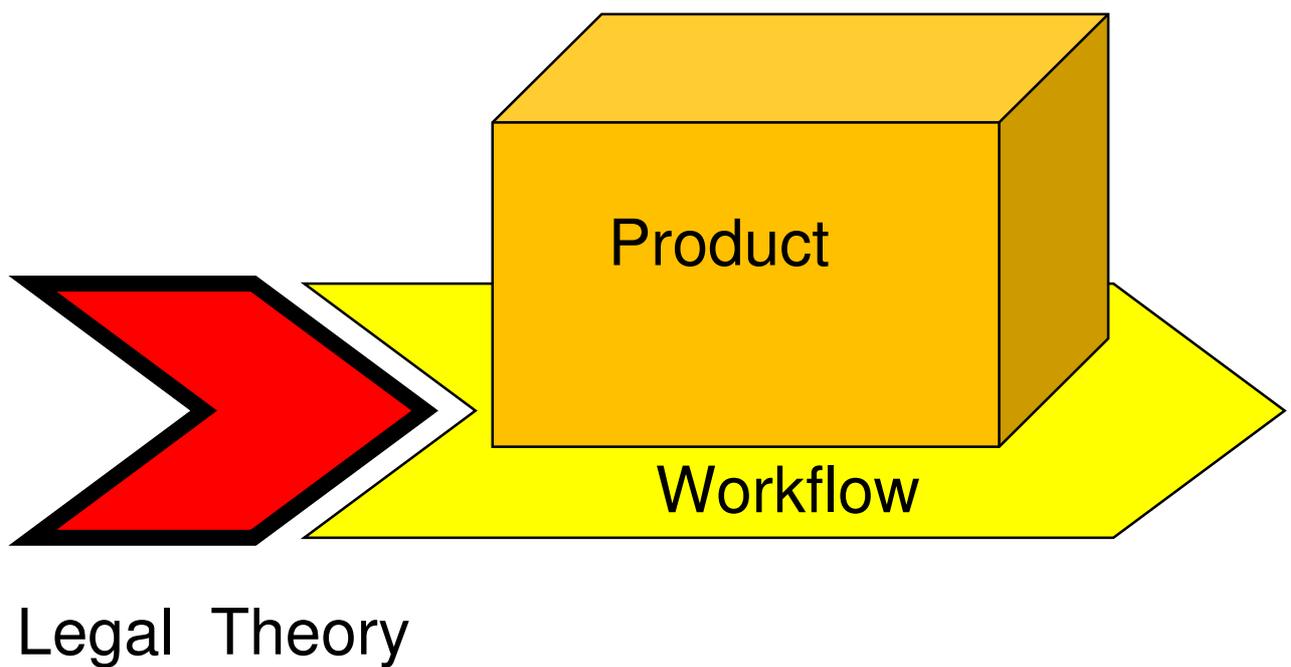
*Legal Documents as Core **Public Sector Information***



*Vincenzo ZENO-ZENCOVICH, Rome*

*Legal Information As an **Essential Aspect of  
Citizenship***

# Legal Theory as an Input for Legal Products

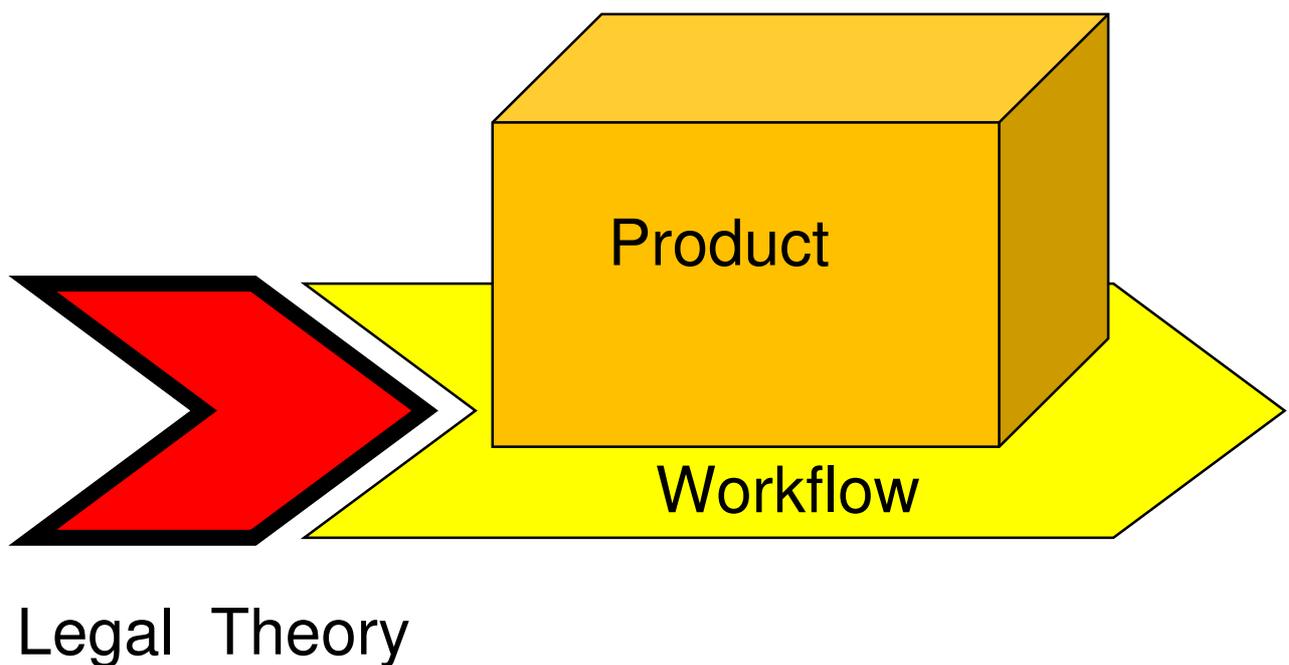


**→ Quality of LI**

# Legal Theory as an Input for Legal Products

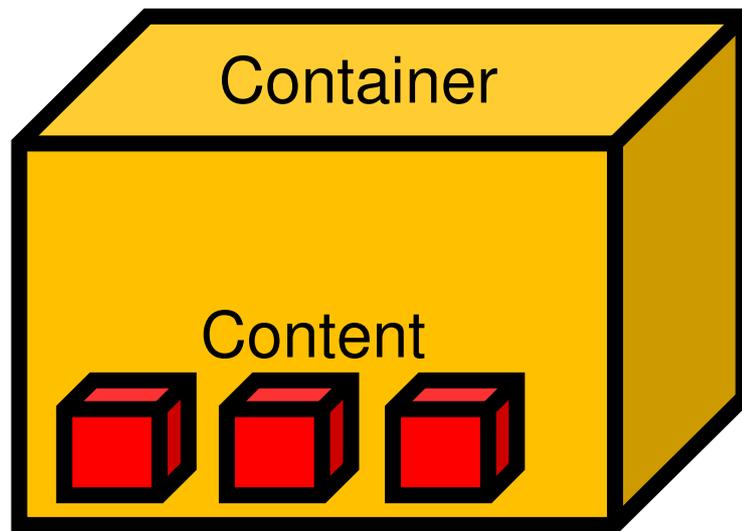
*Carlo BIAGIOLI, Enrico FRANCESCONI, Florence*

*→ Theory of Legal Provisions  
→ Theory of Legislation*

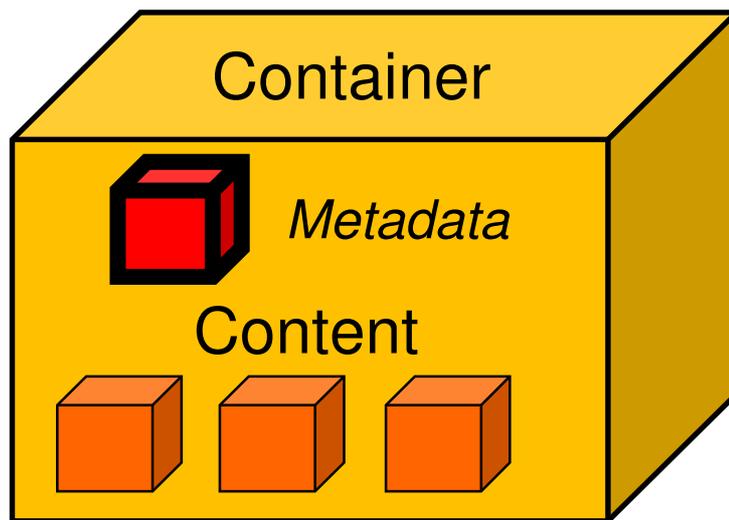


*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
→ Theory of Legal Norms*

# Legal Container – Legal Content

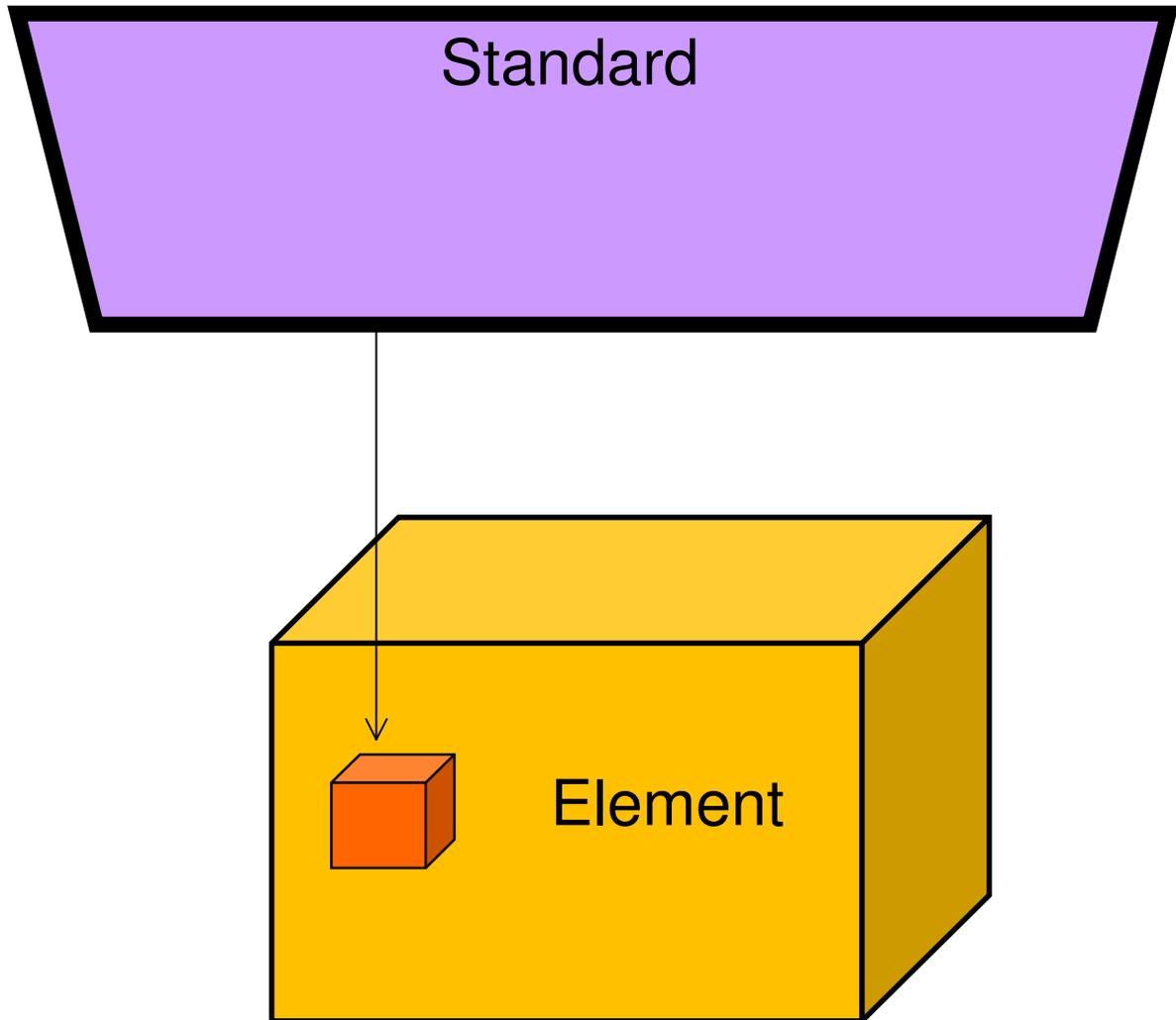


# Metadata



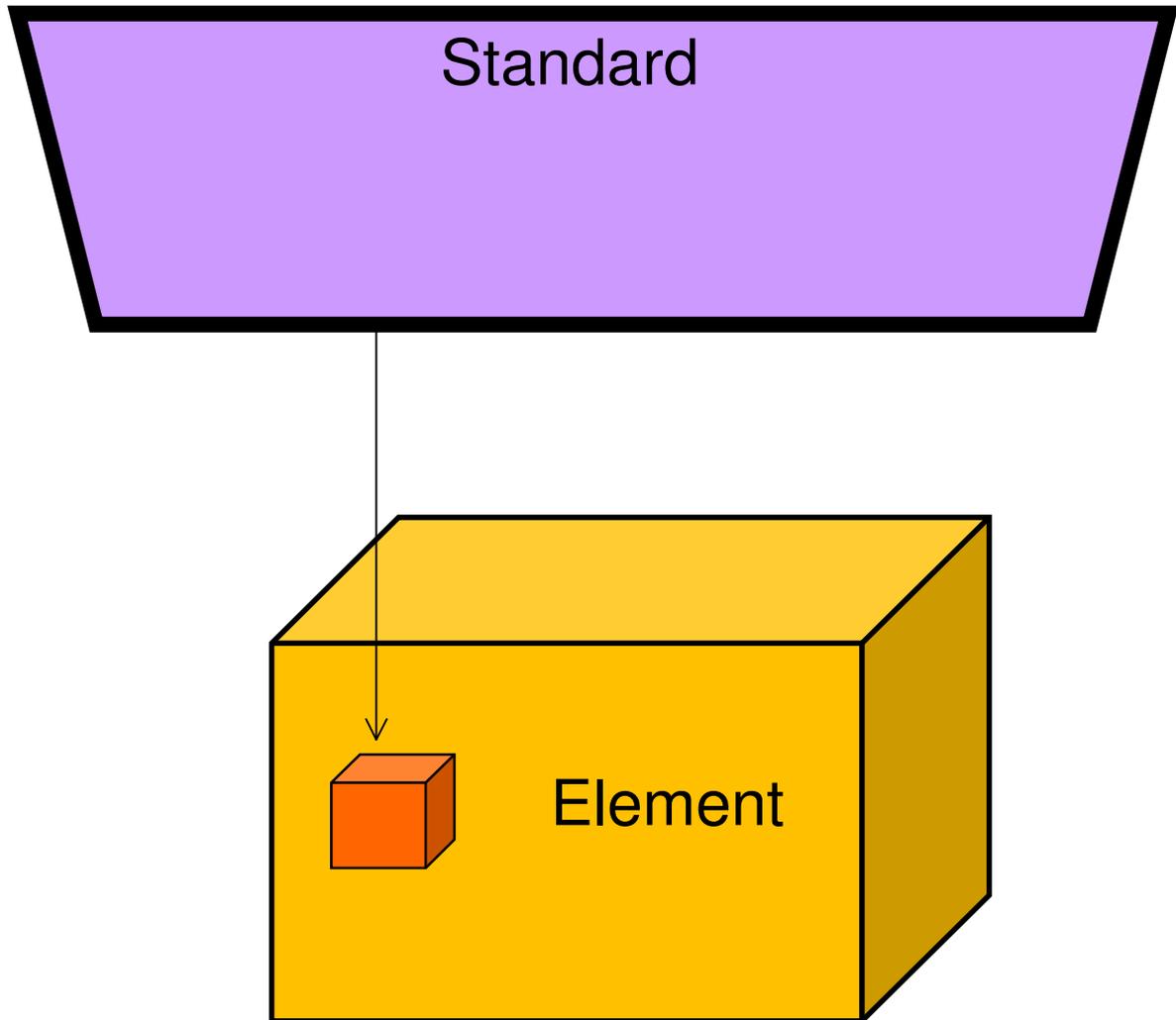
**→ Quality of LI**

# Legislative Standards



**→ Quality of LI**

# Legislative Standards



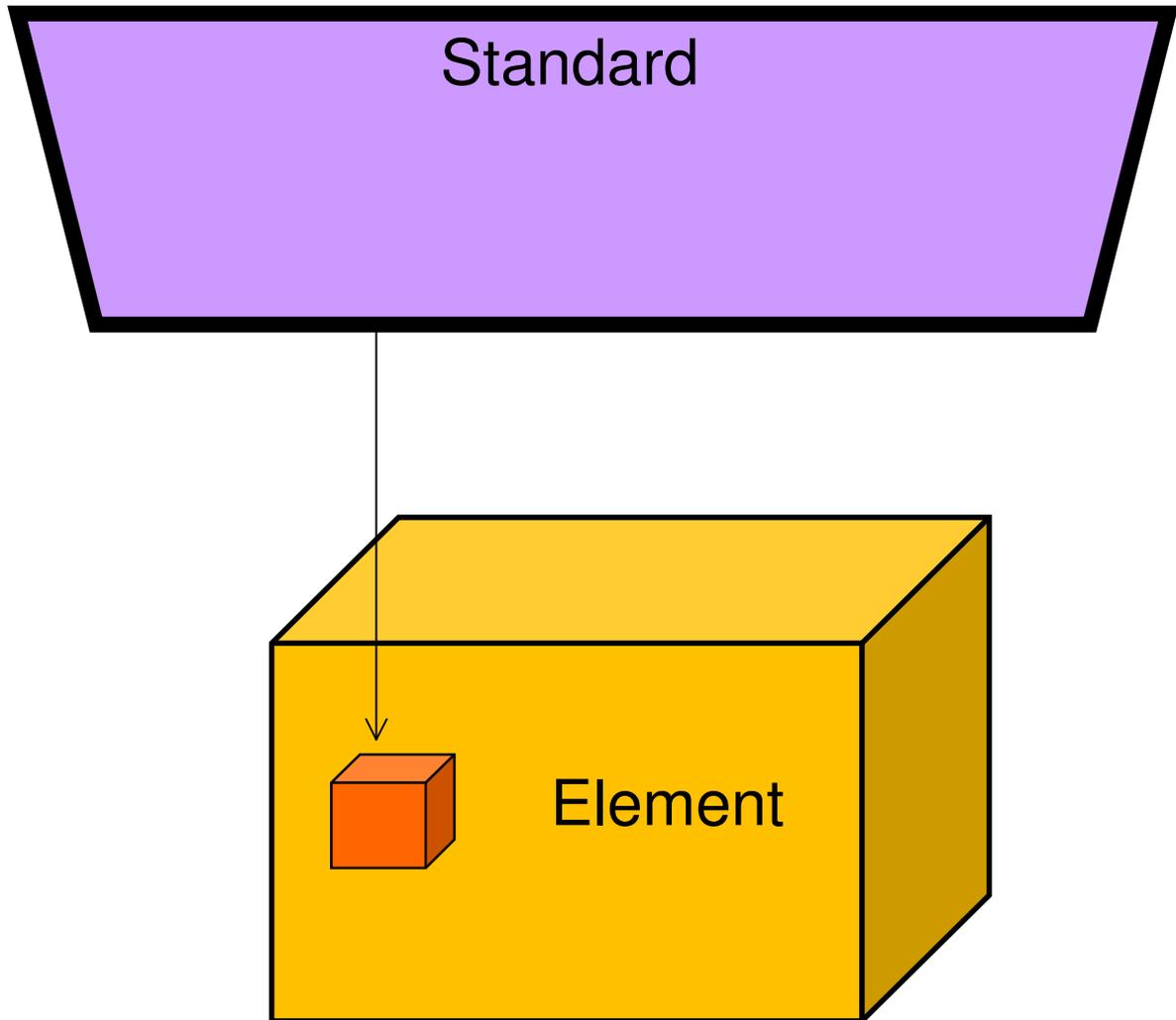
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Pascale BERTELOOT*

*Cross-border Access to Law and Access to EU-Law:  
Possible **Common Approaches***

*Thomas GORDON, Germany,  
The Legal Knowledge **Interchange Format***

# Legislative Standards



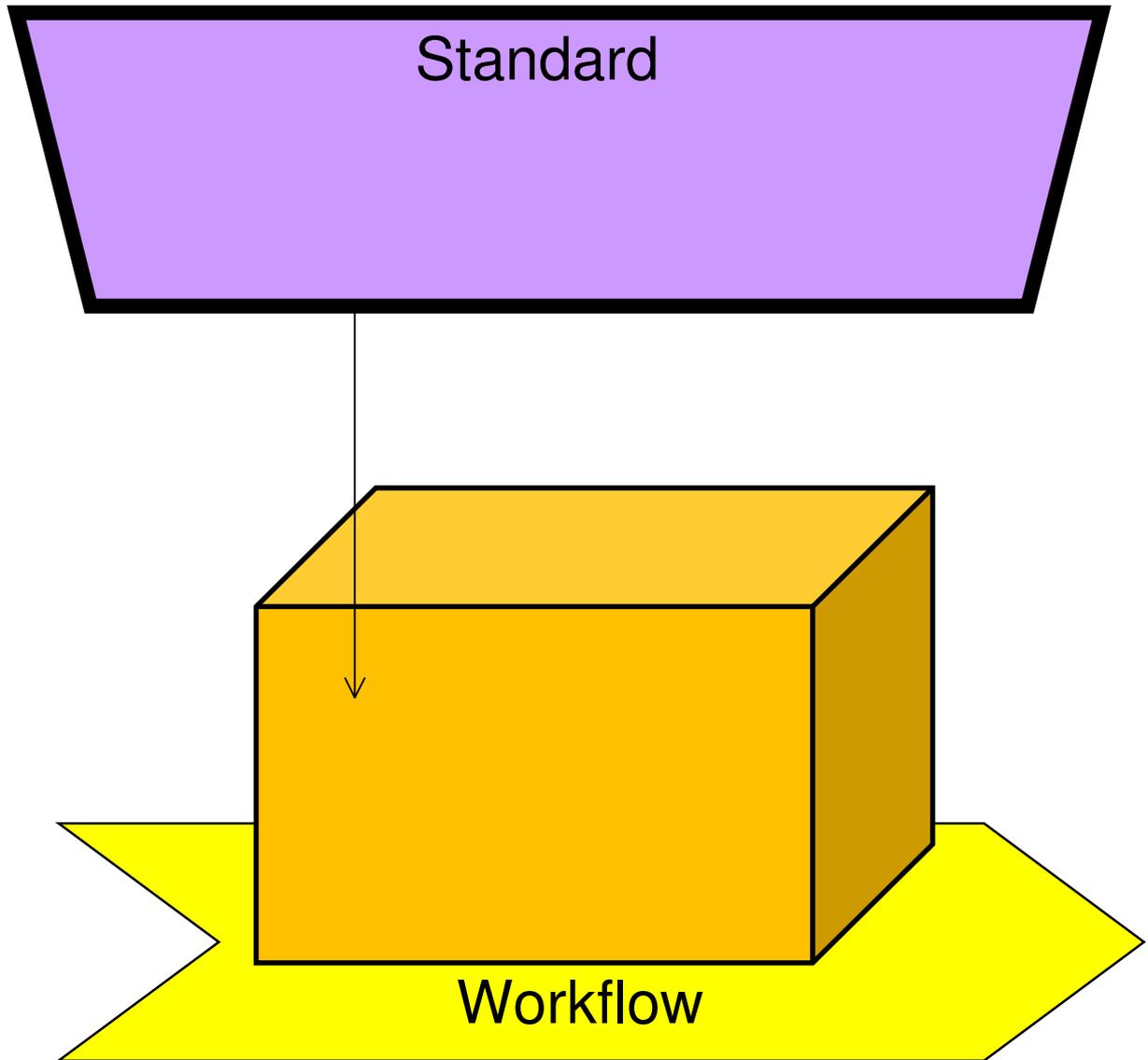
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Caterina LUPO, Italy*

*Free Access to Legislation in Italy: The Role of  
Standards for the Integration of Information Systems*

*Hans Van BOSSUYT, Bertel De GROOTE, Belgium  
Towards a Standard Structure for the Drafting of  
Judgments?*

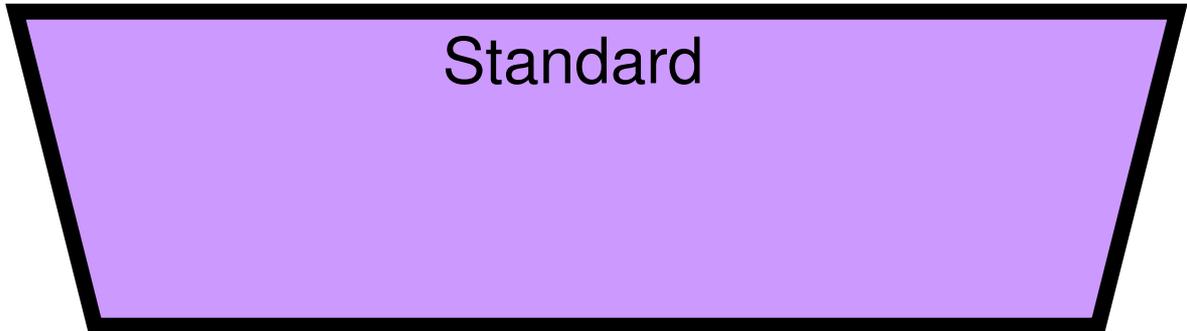
**ex ante > ex post**



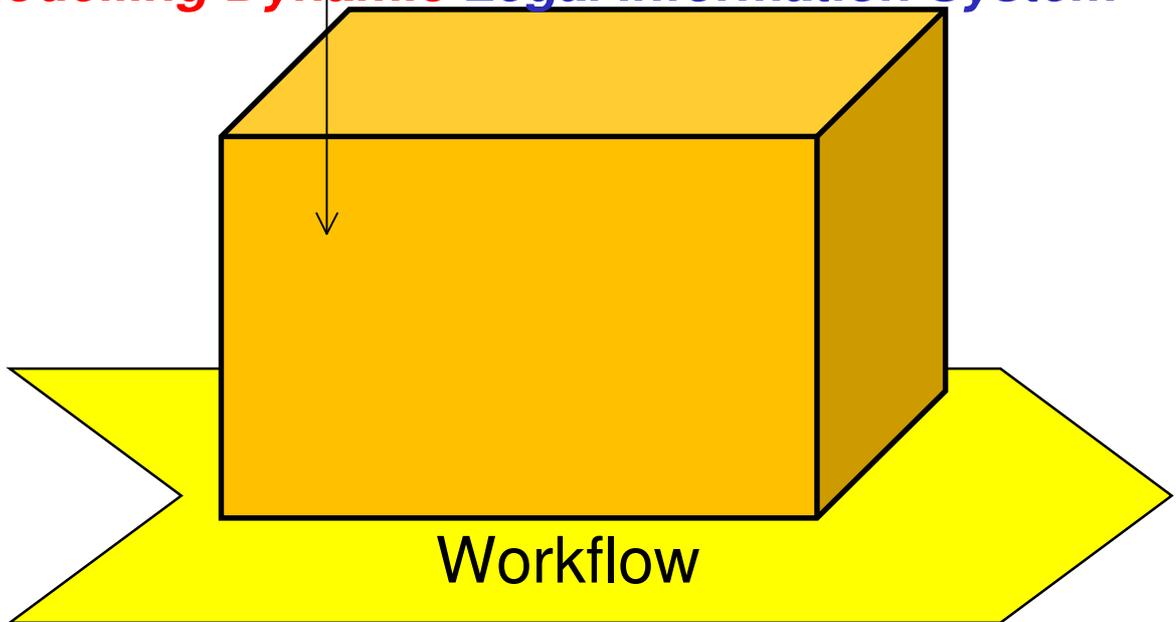
Rationality :ex ante  $\leftarrow$  ex post  
Legists  $\leftarrow$  Documentalists

***$\rightarrow$  Quality of LI***

**ex ante > ex post**



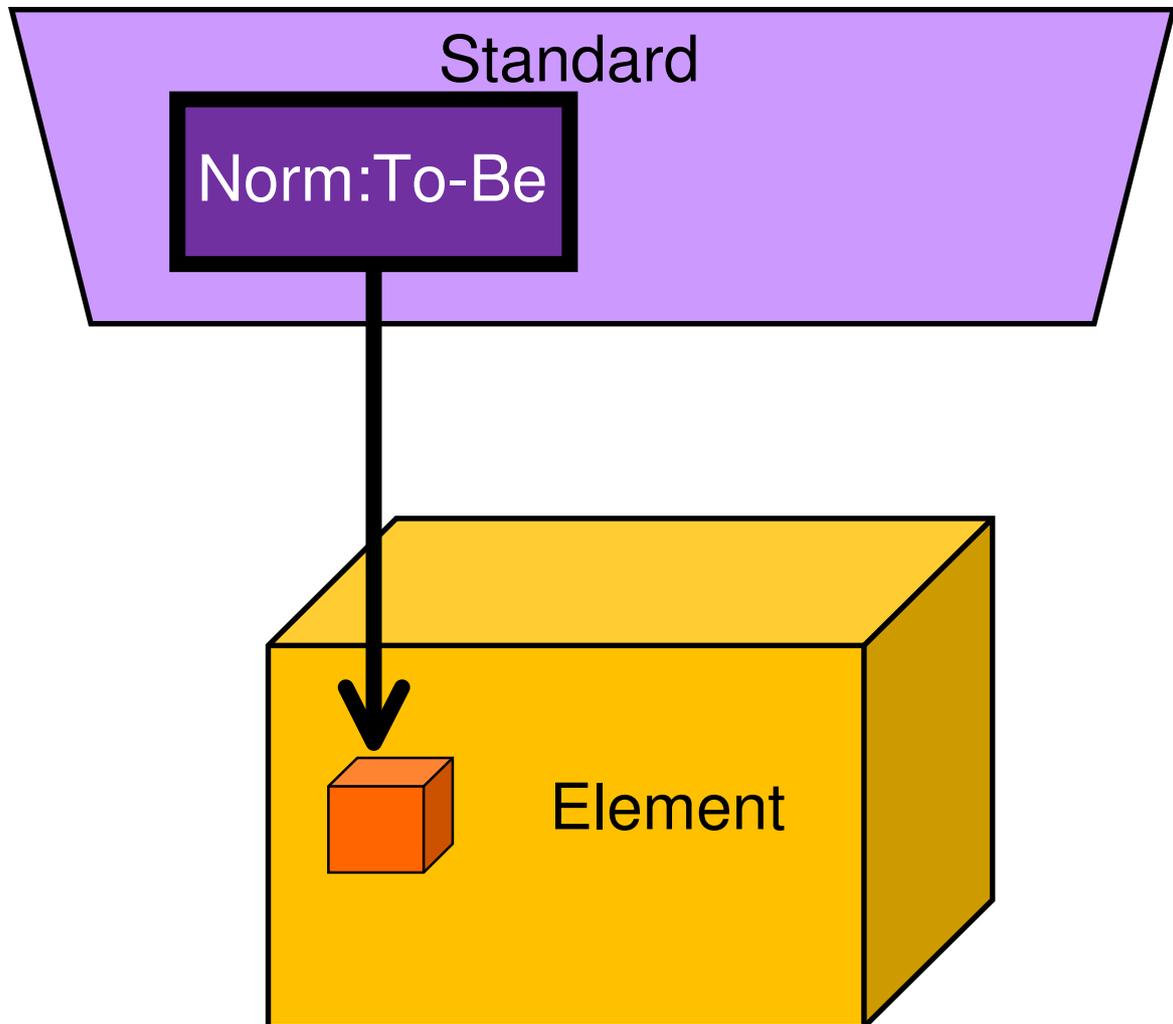
*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*  
*Monica PALMIRANI, Bologna*  
*Modelling Dynamic Legal Information System*



Rationality : ex ante ← ex post  
Legists ← Documentalists

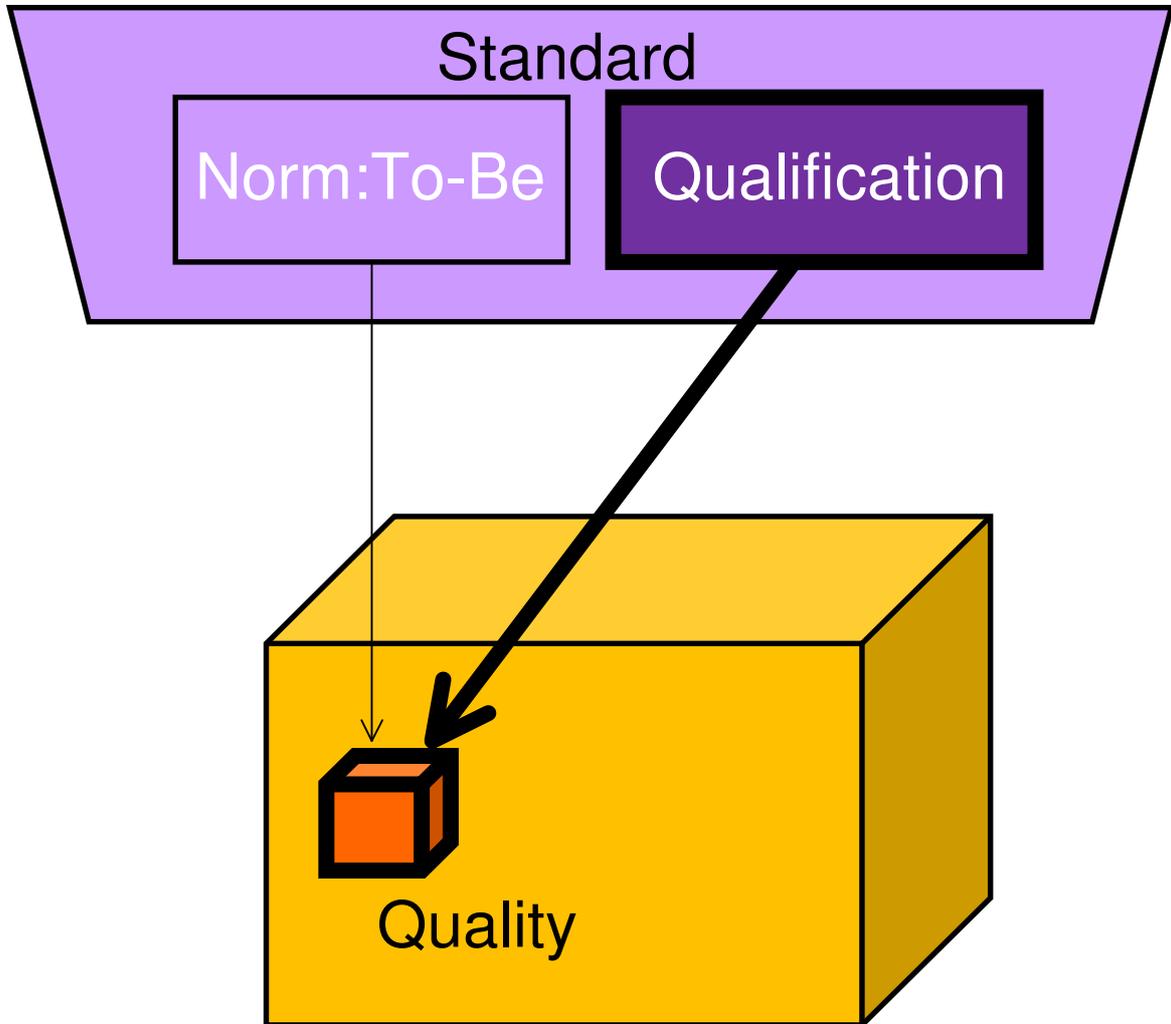


# Standard: Norm-to-Be



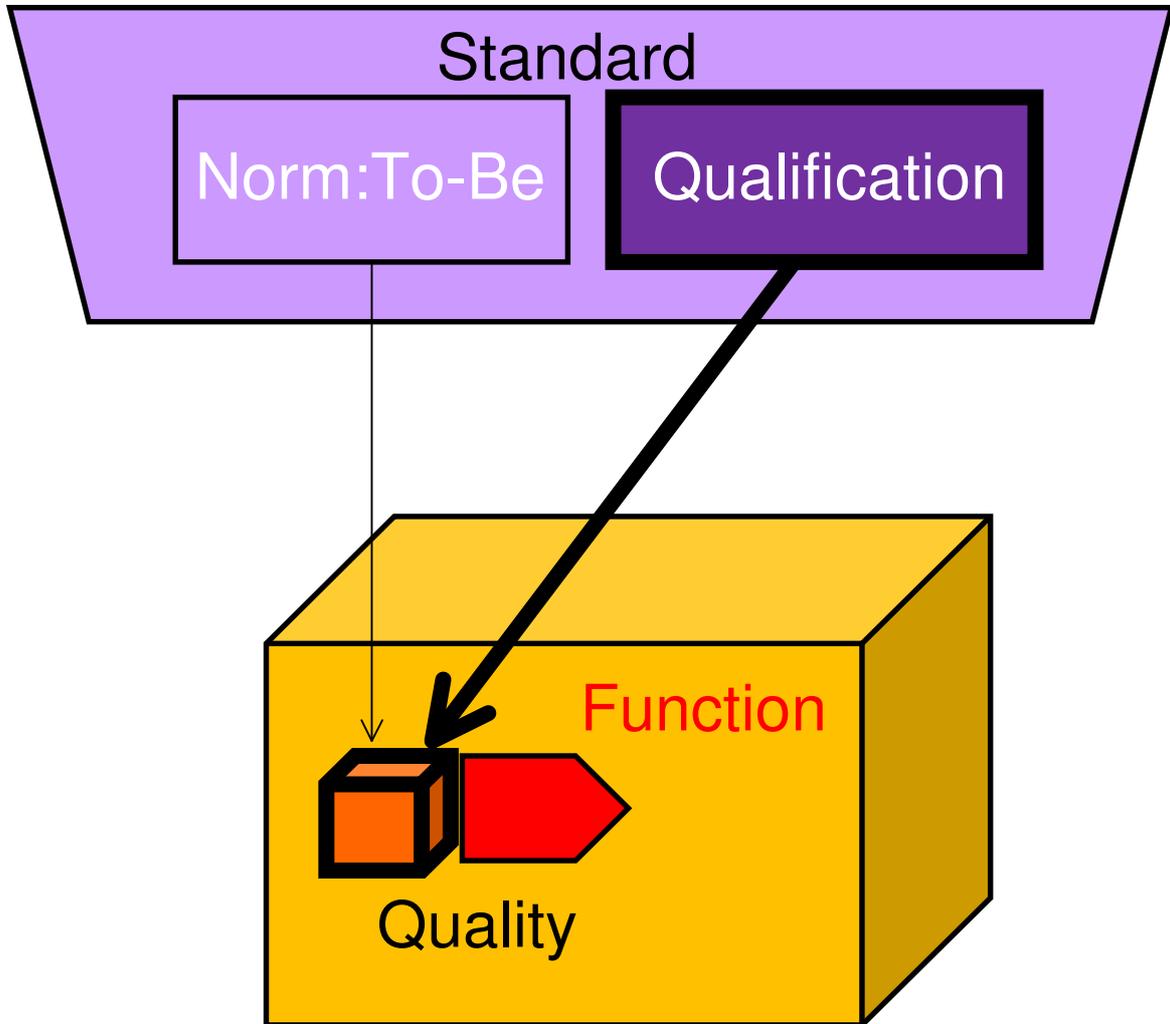
*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
→ Theory of Legal Norms*

# Standards: Qualification



*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence*  
→ *Theory of Legal Norms*

# Functions of Quality



*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
→ Theory of Legal Norms*

# Legal Act as a Product

**Qualification**

**Certification**

**Process management  
system**

**Usually no certification of:  
processes, functions,  
features**



# Legal Act as a Product

## Qualification

**Certification**

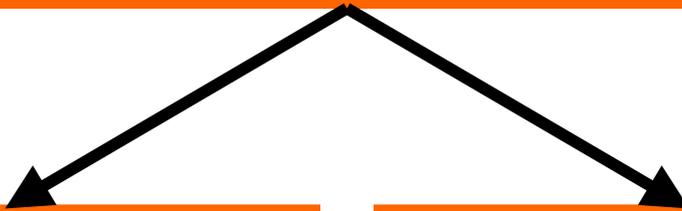
**Metrics**

**Process management  
system**

**Methodology  
e.g. Balanced Score  
Cards (BSC)**

**Usually no certification of:  
processes, functions,  
features**

**Application of  
(strategic)  
performance  
measures**



# Legal Act as a Product

## Qualification

Certification

Metrics

Process management  
system

Methodology  
e.g. Balanced Score  
Cards (BSC)

Usually no certification of:  
processes, functions,  
features

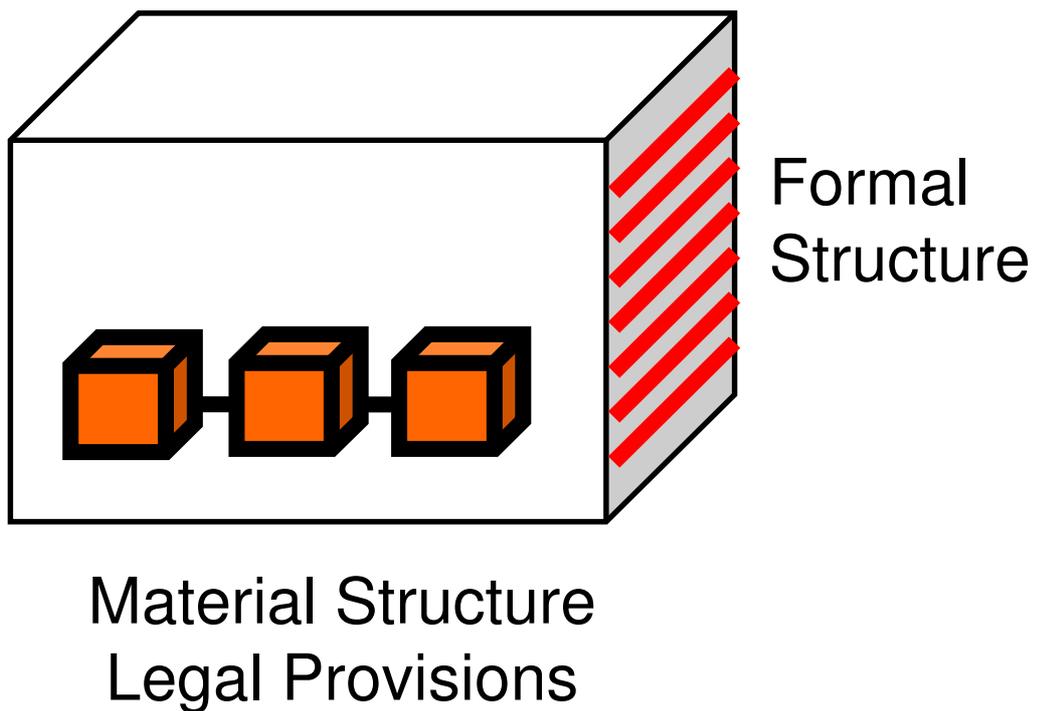
Application of  
(strategic)  
performance  
measures

4 perspectives:  
customers - financial -  
business processes -  
resources

# Formal and Material Structure of Legal Acts

*Carlo BIAGIOLI, Enrico FRANCESCONI, Florence*

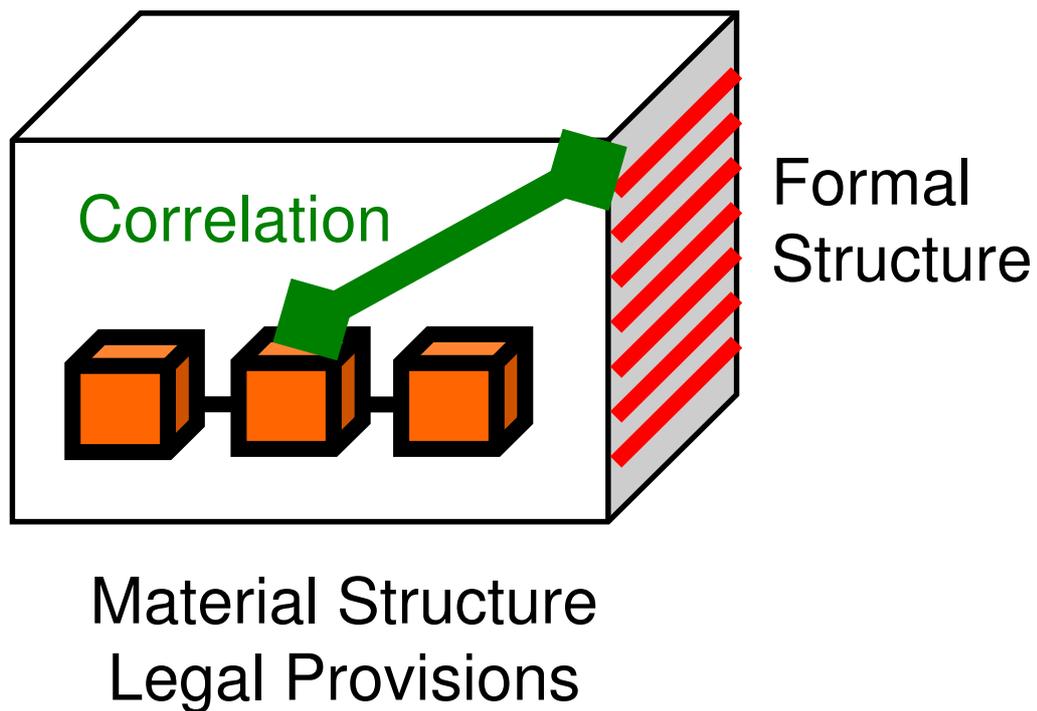
*Theory of Legal Provisions  
Theory of Legislation*



# Correlation between Formal and Material Structures

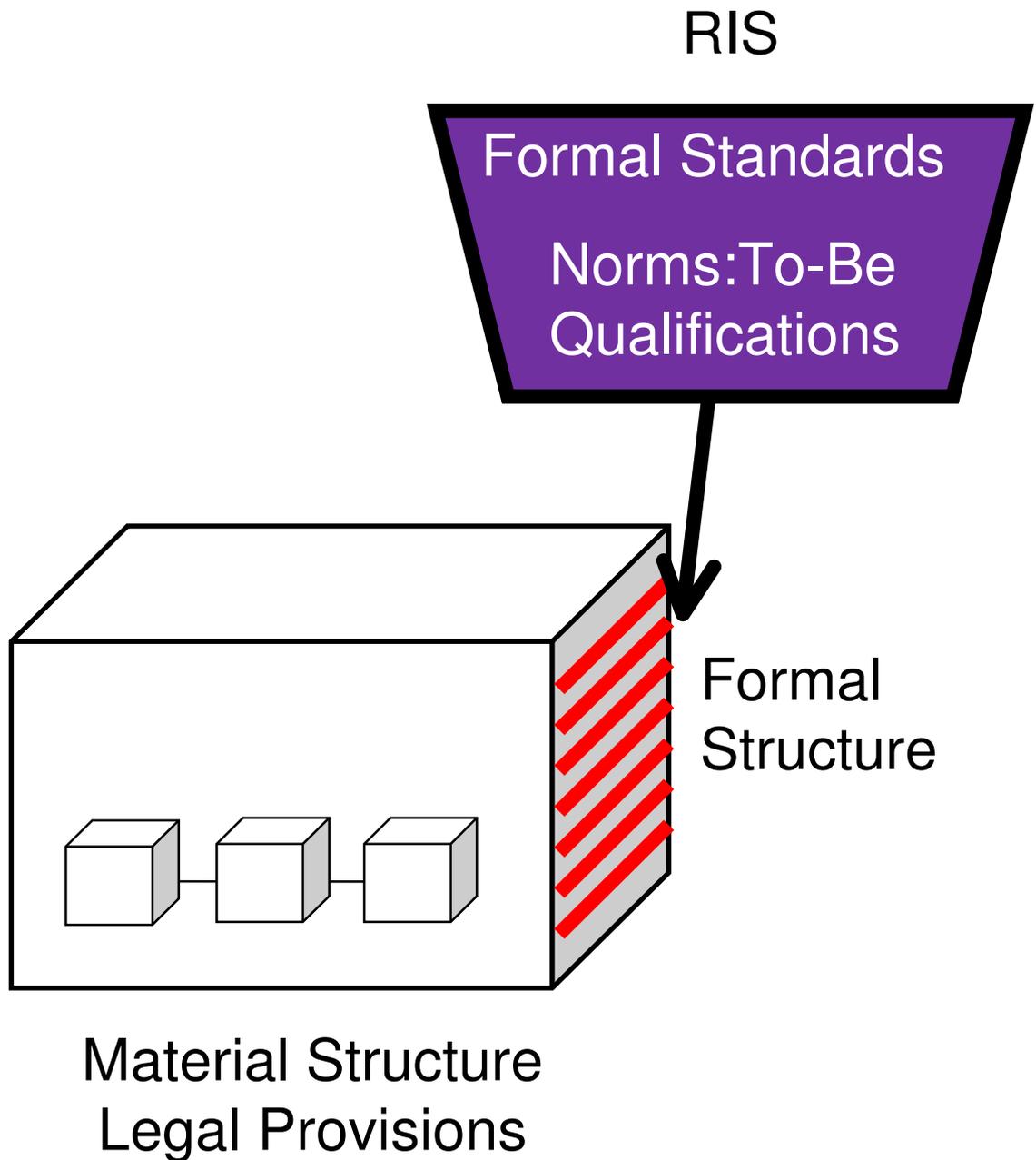
*Carlo BIAGIOLI, Enrico FRANCESCONI, Florence*

*Theory of Legal Provisions  
Theory of Legislation*



**→ Quality of LI**

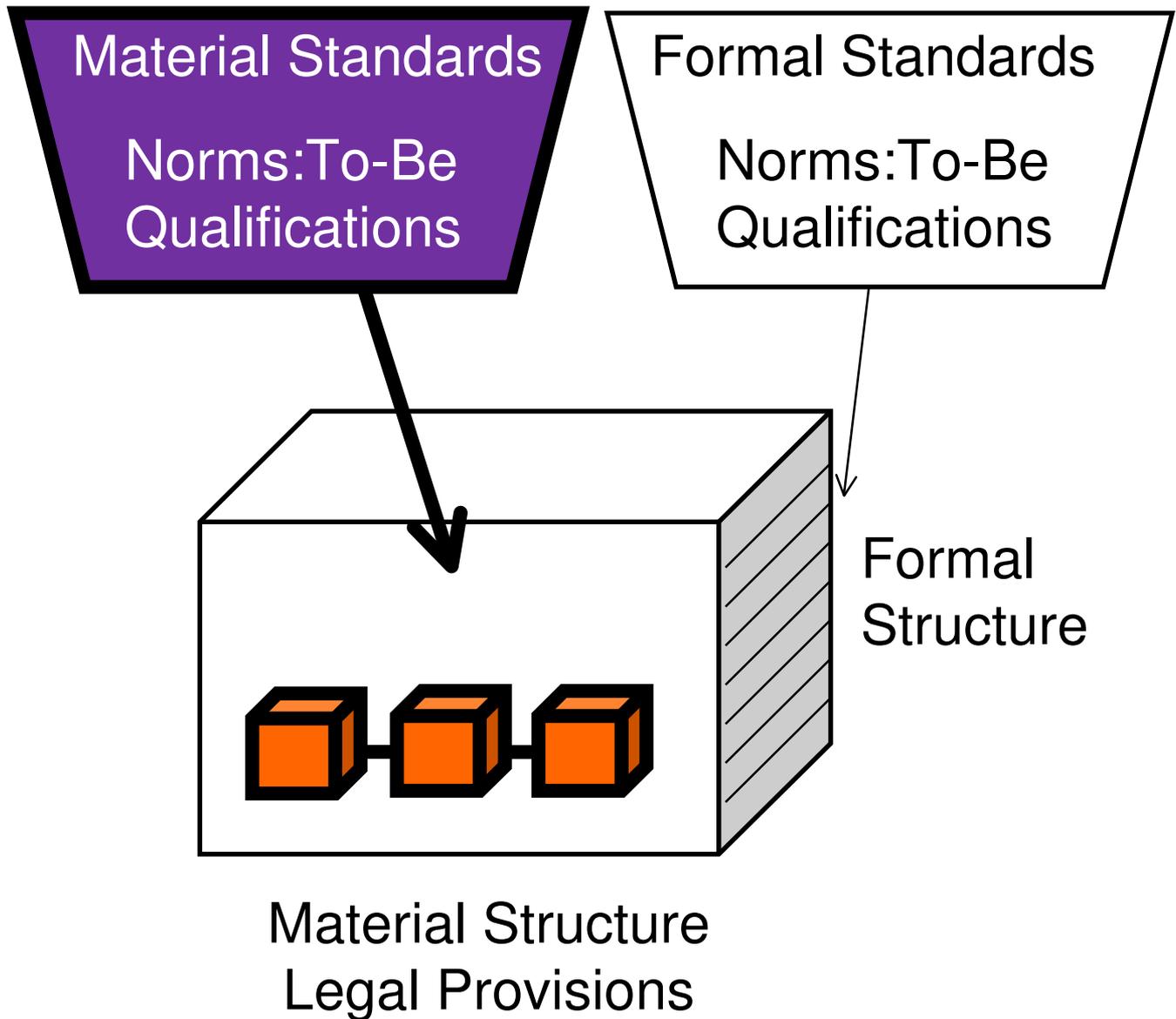
# Formal Standardisation



*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
Theory of Legal Norms*

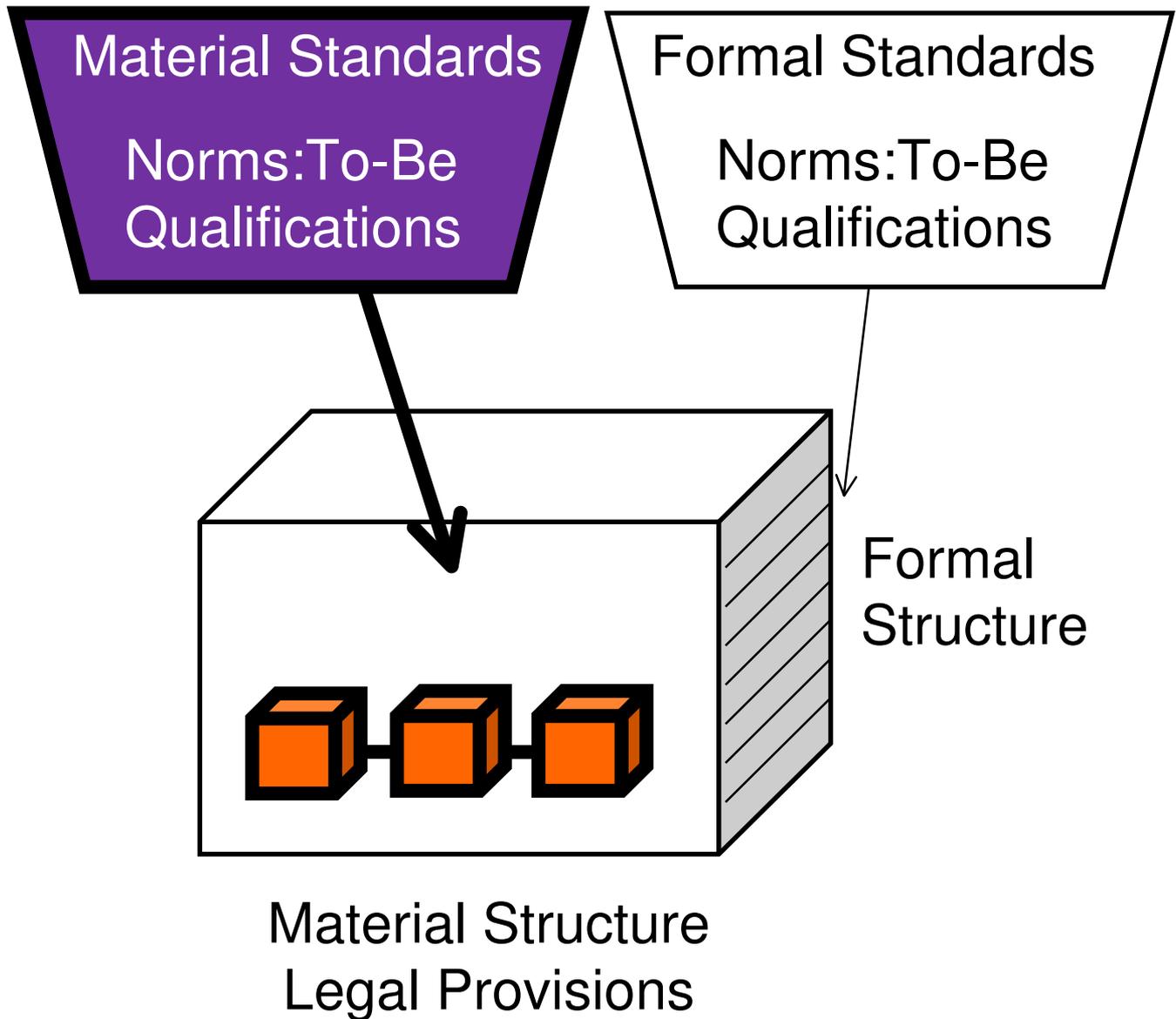
# Semantical Standardisation

Terms, Ontologies  
Principles  
General Norms  
Individual Norms



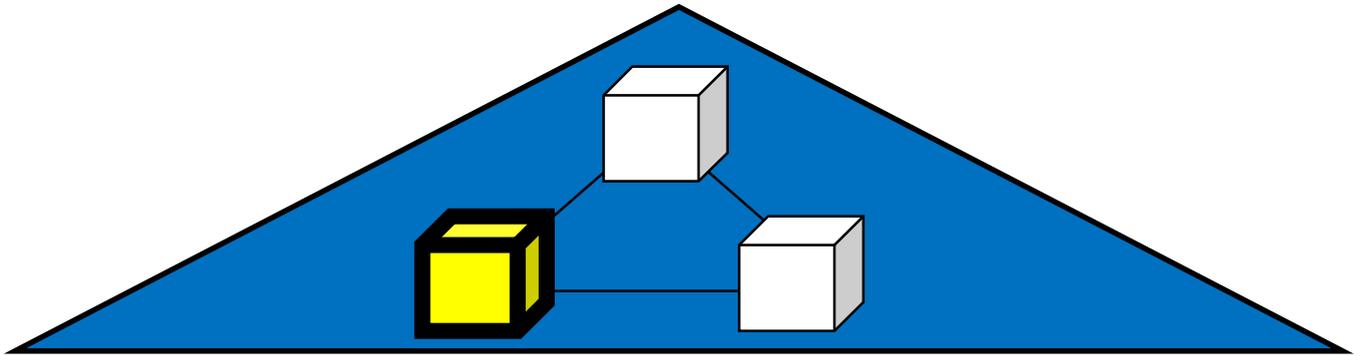
*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
Theory of Legal Norms*

# Semantical Standardisation

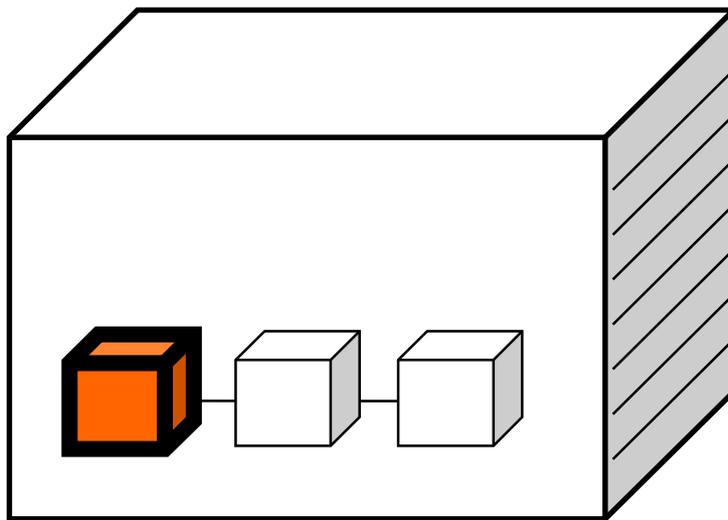


*Giovanni SARTOR, Bologna - Florence  
Theory of Legal Norms*

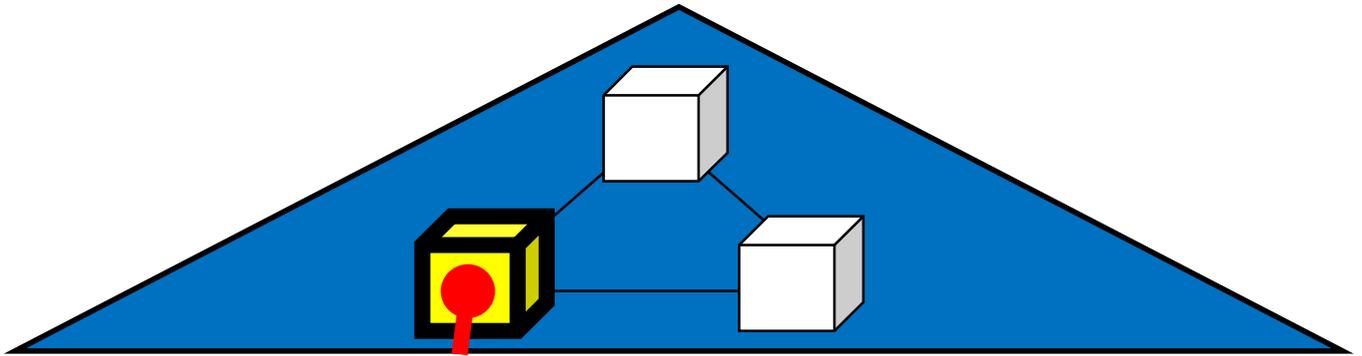
# Towards Explicite Semantics 1



Semantics



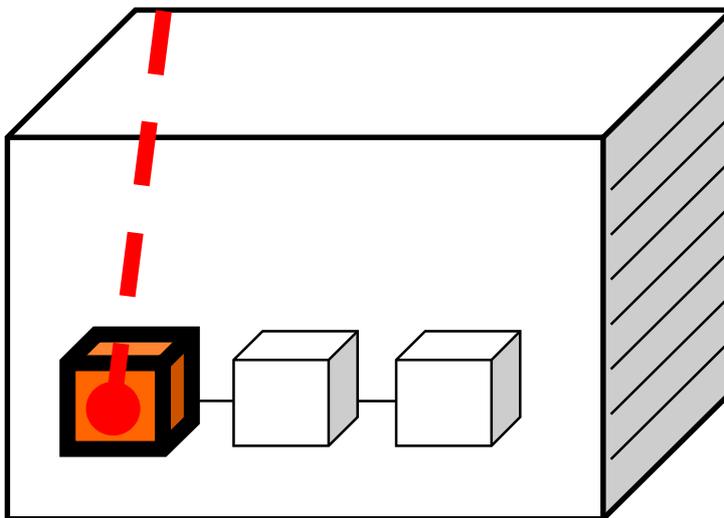
# Towards Explicite Semantics 2



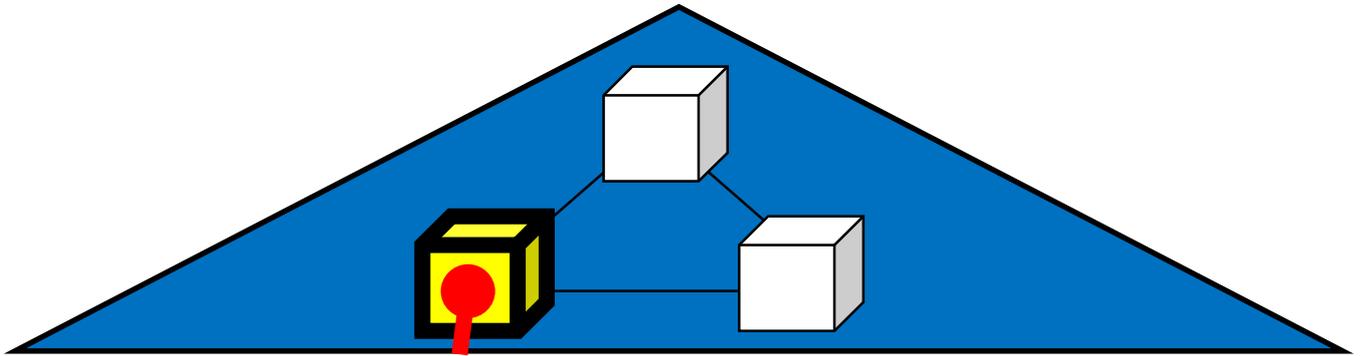
Semantics



Implicite Semantics



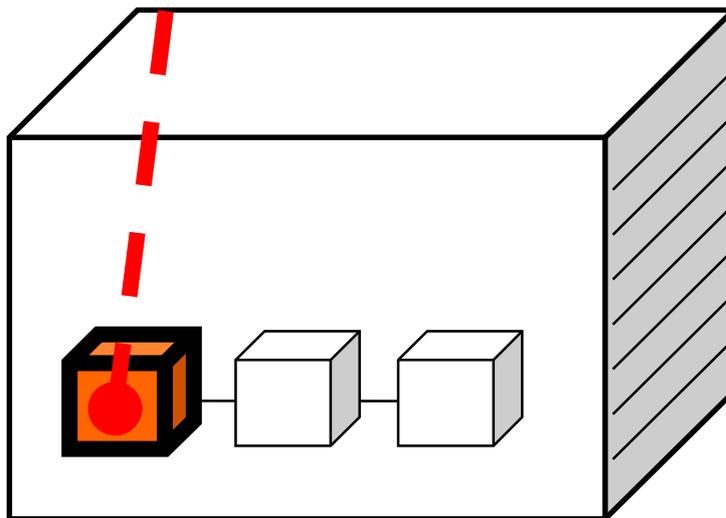
# Towards Explicite Semantics 2



Semantics

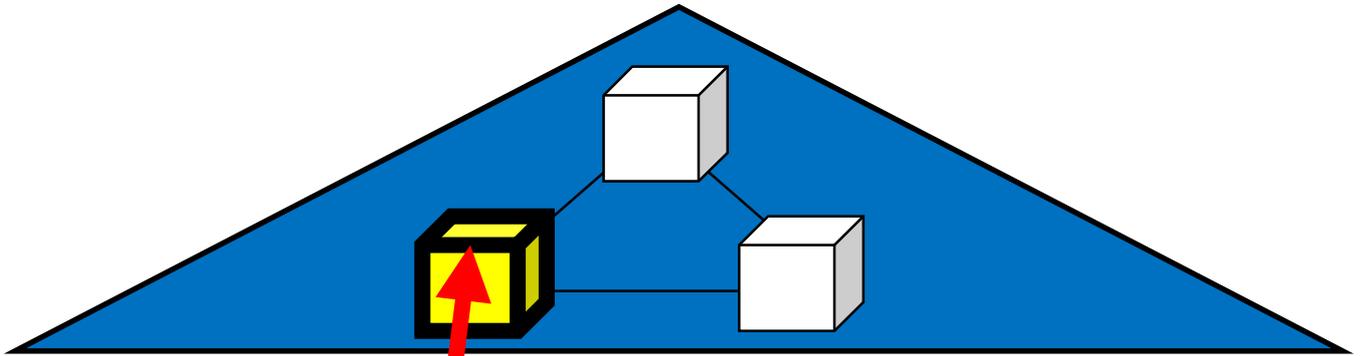


Implicite Semantics



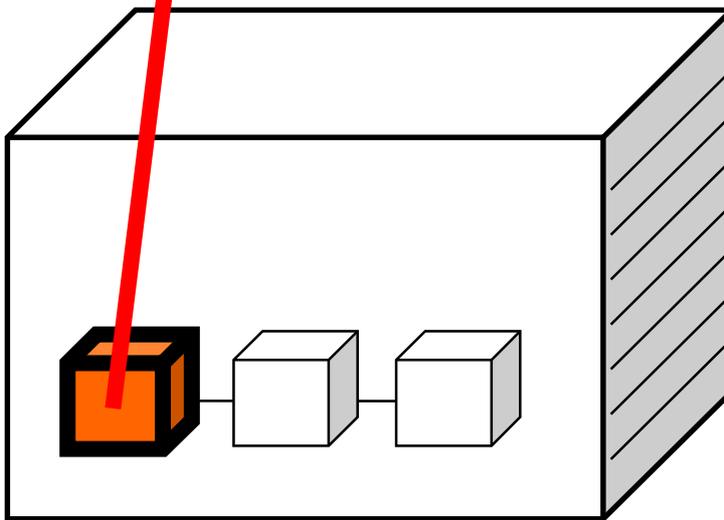
*Erich Schweighofer*  
→ *Representation of Legal Knowledge*

# Towards Explicite Semantics 3



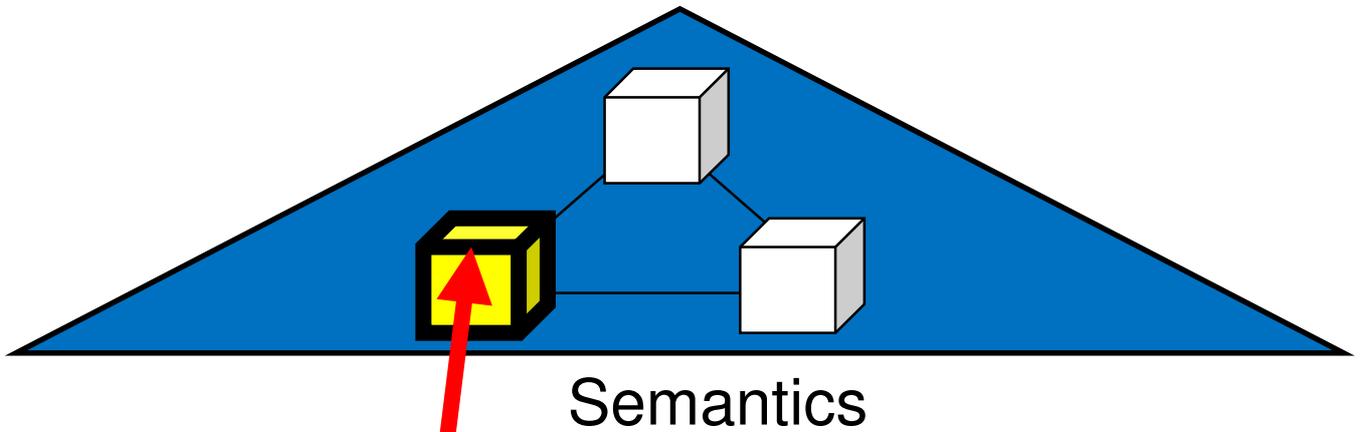
Semantics

**Explicite Semantics**

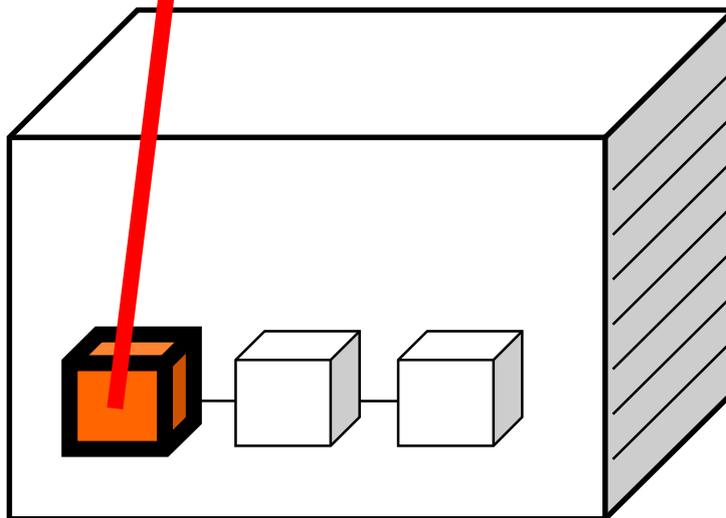


**→ Quality of LI**

# Towards Explicite Semantics 3

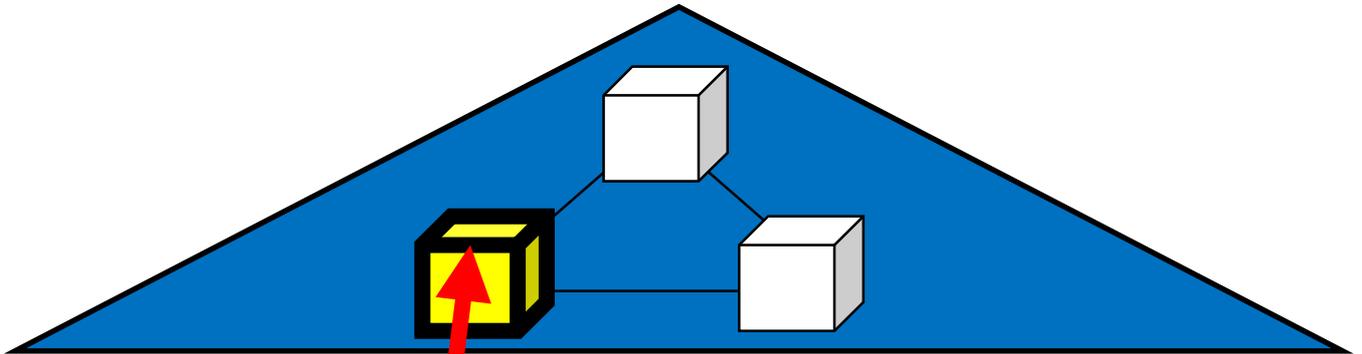


**Explicite Semantics**



*Erich Schweighofer*  
→ *Representation of Legal Knowledge*

# Towards Explicite Semantics 3

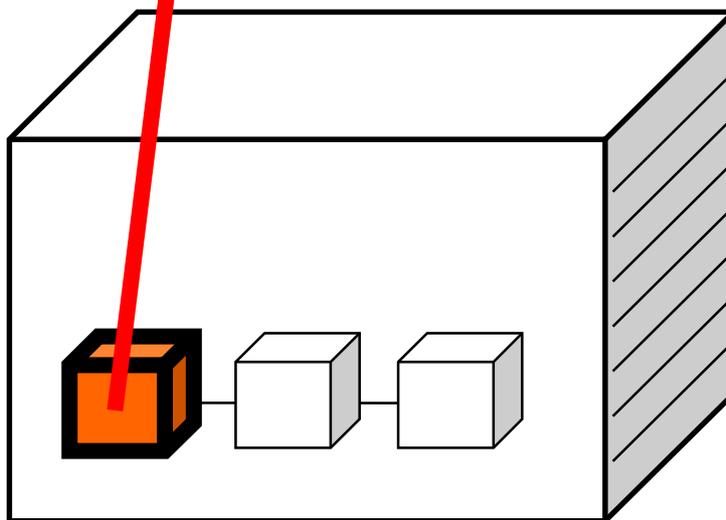


Semantics

*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

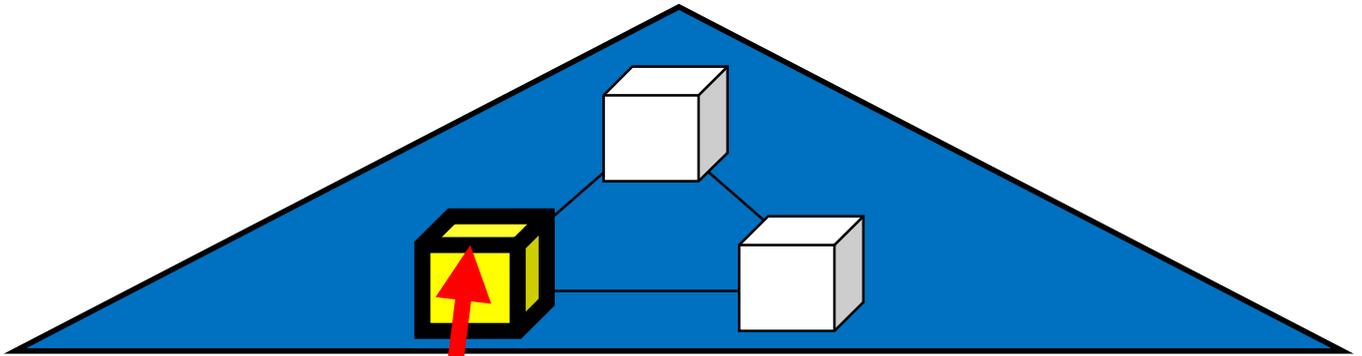
*Gianmaria AJANI, Turin:  
Introducing the **Legal Taxonomy Syllabus (LTS)** on EU  
Consumer Law*

**Explicite Semantics**

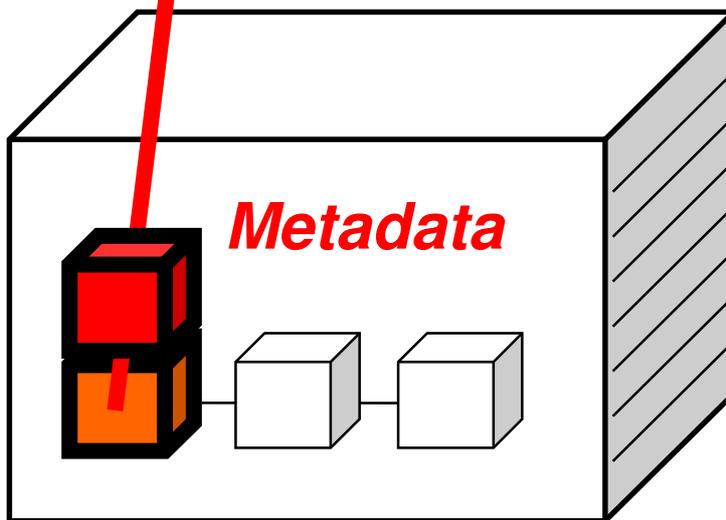


*Pompeu CASANOVAS, Barcelona  
Justice Through the Internet: Hopes and Challenges of  
Law and the **Semantic Web***

# Towards Explicite Semantics 4

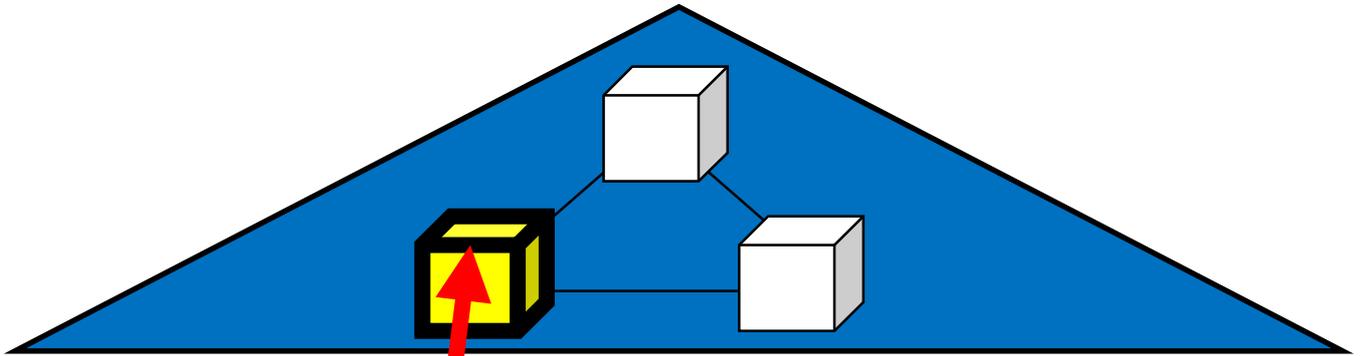


**Explicite Semantics**



**→ Quality of LI**

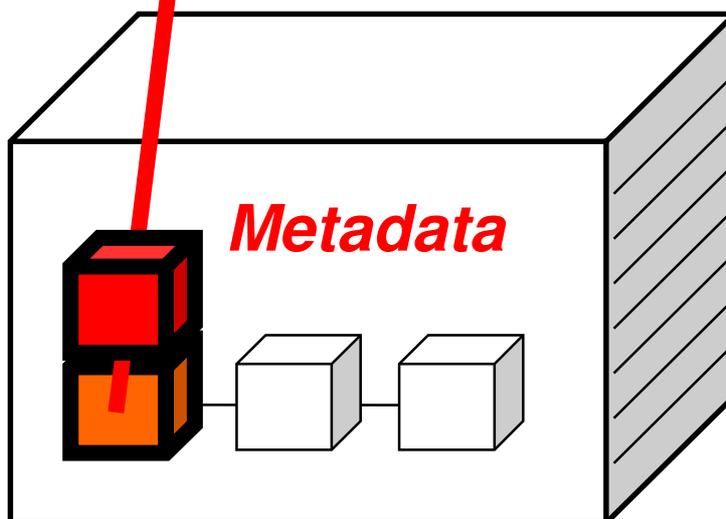
# Towards Explicite Semantics 4



*LAW VIA THE INTERNET, Florence, 30th-31st, 2008*

*Thomas R. BRUCE, Cornell Law School  
Foundlings on the Cathedral Steps: Public Search,  
Domain Enhanced Search, **Metadata**, and End Users*

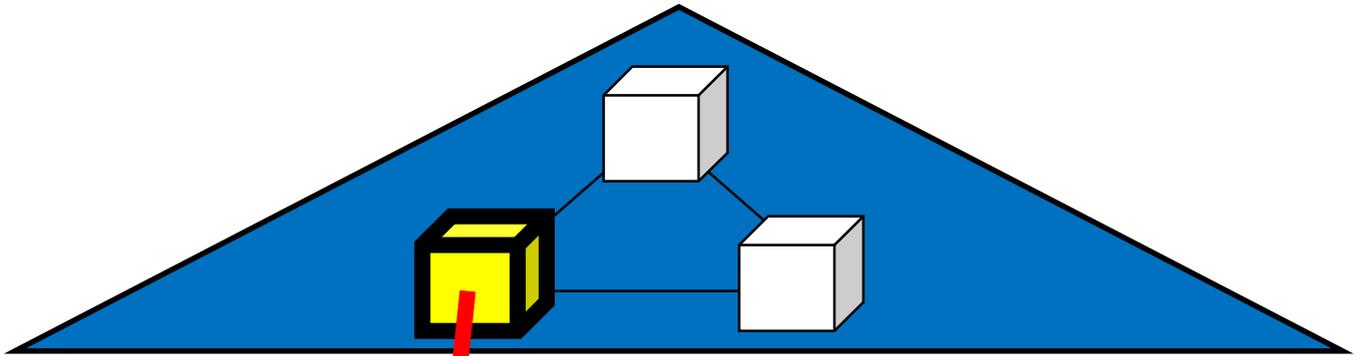
**Explicite Semantics**



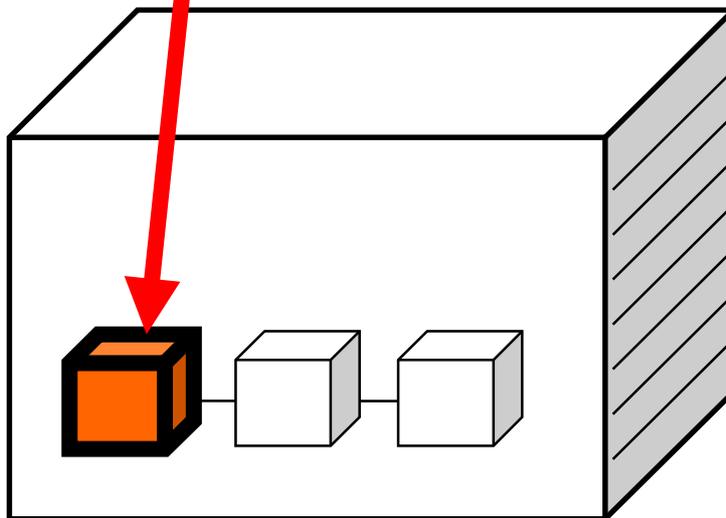
*Andrew MOWBRAY, Philip CHUNG, Graham  
GREENLEAF*

*Improvind Case Law: **Automated Citators** and Virtual  
Databases*

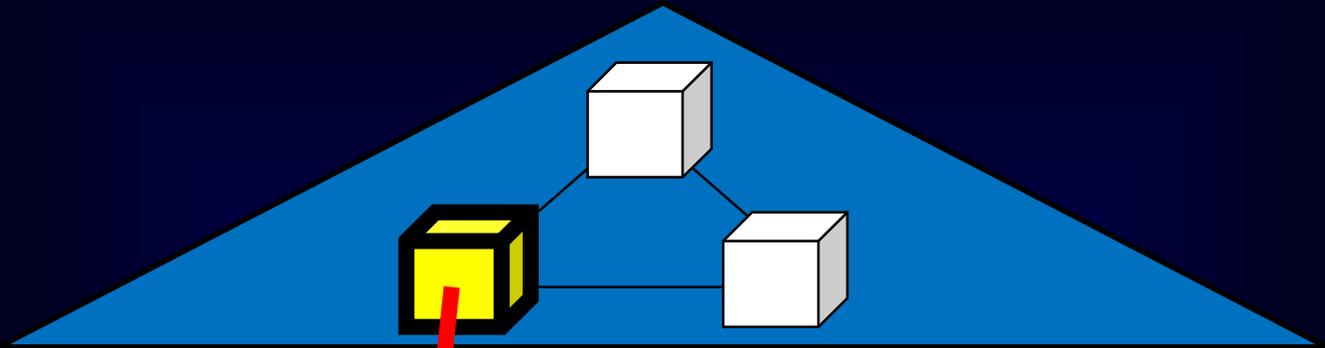
# Towards Explicite Semantics 5



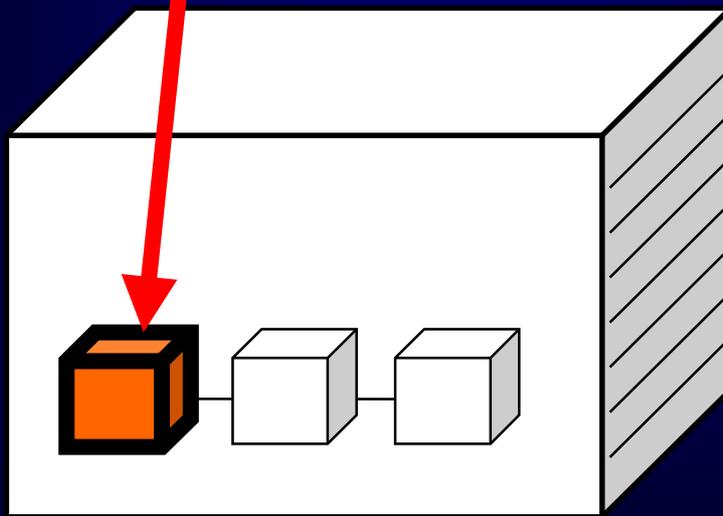
**Strong Semantics:**  
*(Platonism, Ontologies)*

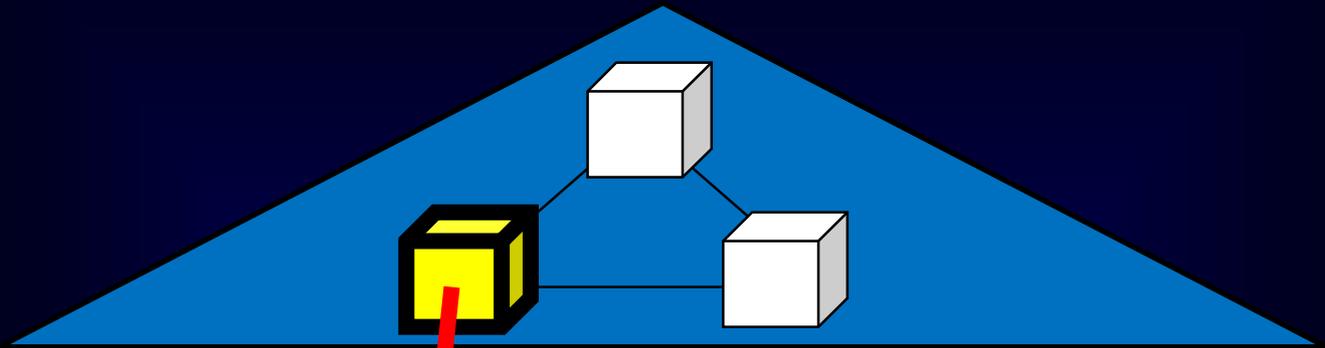


**→ Quality of LI**

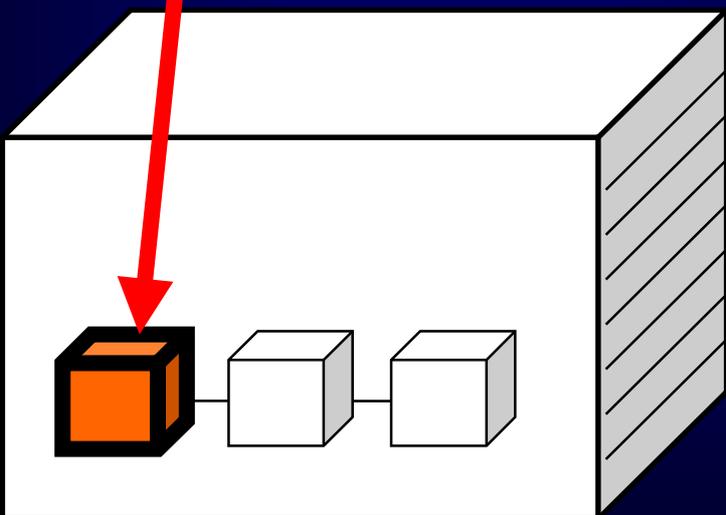
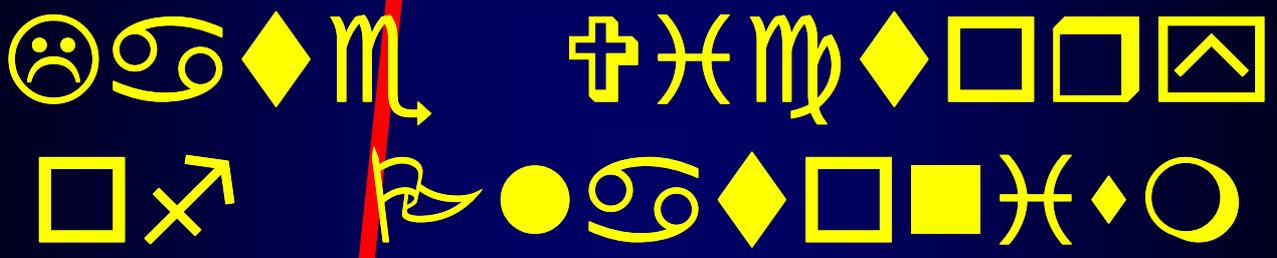


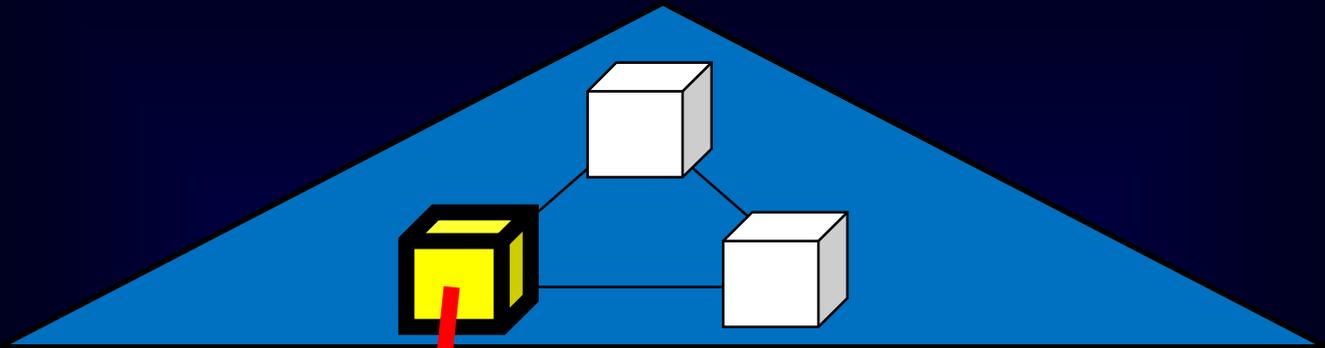
**Strong Semantics:**  
*(Platonism, Ontologies)*





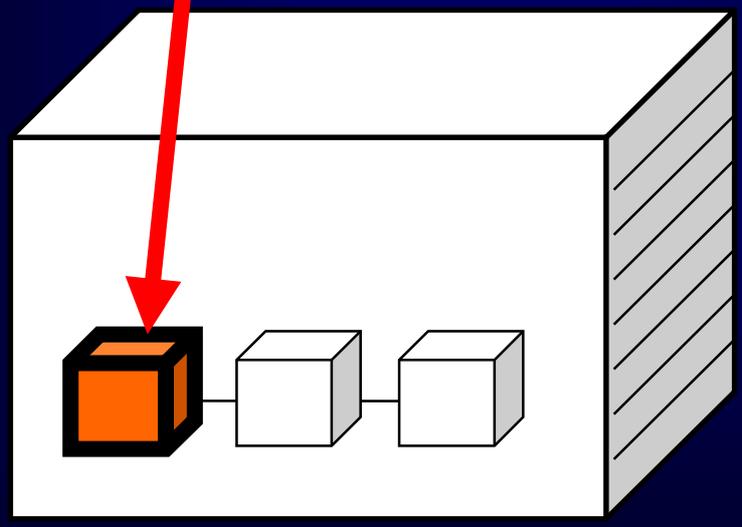
**Strong Semantics:**  
*(Platonism, Ontologies)*





**Strong Semantics:**  
*(Platonism, Ontologies)*

# Late Victory of Platonism



*harald.hoffmann@metadat.com*  
*friedrich.lachmayer@uibk.ac.at*